

JÓZSEF VÁROS

A VIII. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT INGYENES LAPJA

XXI. évfolyam 15. szám · 2013. szeptember 3. · Megjelenik: kéthetente



**Szent István királyunk ünnepén
Kettős keresztet emelt Józsefváros**

Megújulnak a kerület közterei

A Gutenberg téri játszótér is új külsőt kapott

A Józsefvárosi Önkormányzat az elmúlt években közel kétmilliárd forintot fordított arra, hogy megújítsa a Palotanegyed köztereit. Legutóbb a Gutenberg téri játszótér kapott új külsőt. A 9 millió forint értékű felújítás során többek között lecserélték az aljzatot, megerősítették a kerítést és kijavították a régi, megrongált játszóeszközöket. A közeljövőben számos másik józsefvárosi tér megújulásának is tanúi lehetünk.

A Gutenberg téri játszótér a felújítás során számos új játékelemmel bővült, de a Józsefvárosi Városüzemeltetési Szolgálat (JVSZ) irányításával a szakemberek kijavították a hibás, megrongált játszóeszközöket is, puha műfűvel, illetve kék és piros színű ütőcsillapít

azonban nem kell messzire menniük, a legközelebbi futtató ugyanis csupán két saroknyira van a tértől, a Gyulai Pál és a Stáhlly utca sarkán.

A megújult játszótér átadásán Szilágyi Demeter önkormányzati képviselő elmondta, hogy a Palotanegyed is küzd a



negyed közterületeit. Örömet fejezte ki, hogy a játszótér felújításával egy újabb zöldfelületet kaptak vissza a józsefvárosi családok.

A játszótér felújítása kapcsolódik az Európa Belvárosa

Program második szakaszának fejlesztéséhez. A program keretében nemcsak a Gutenberg tér szépül és fejlődik majd tovább, de a Palotanegyed más közterületei is új arculatot kapnak.



Szilágyi Demeter és Egry Attila örömmel adták át a felújított játszótérrel a gyerekeknek

tó anyaggal fedték le az aljzatot, megerősítették a kapukat, korszerűsítették az ivókutakat, és cseréjeként telepítettek a térre, amelyet hamarosan magasabb kerítés és hangos térfigyelő kamerák védenek majd a rongálólóktól. A játszótér átadása kapcsán Egry Attila alpolgármester elmondta, hogy a téren kialakított kutyafuttatót a beérkezett lakossági panaszok és az ÁNTSZ szakmai javaslata alapján Józsefváros Önkormányzata megszüntette. A gazdinknak

belvárosi városrészeket érintő klasszikus problémákkal: kevés a zöldfelület, és a Gutenberg téri az egyetlen játszótér a negyedben. Hangsúlyozta, hogy az önkormányzat már évek óta azon munkálkodik, hogy a közterületeket visszaadja a gyerekeknek és a pihenni vágyóknak, és a kerület vezetése az elmúlt években az Európa Belvárosa Program első szakaszának keretében közel 2 milliárd forintot fordított arra, hogy megújítsa a Palota-

Józsefváros egész területén folynak a munkálatok

Mindeközben Józsefváros többi negyedében is tanúi lehetünk a közösségi kikapcsolódást és pihenést szolgáló terek megújulásának. A Magdolna Negyed Program III. ütemének keretében megújult a Mátyás téri játszótér: a JVSZ szakemberei lecserélték a kerítést és felújították, illetve új homokkal töltötték fel a homokozót. Jelenleg is folynak a munkálatok a Losonci tér és a Golgota tér játszótérén, illetve új játszóterekkel gazdagodik a Teleki és a Kálvária tér, valamint a Fiumei utca és a Dobozi utca sarkán található tér is.

T.O.



Készülőben a Mátyás téri játszótér új homokozója



JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!
Keresse szeptembertől a kábelszolgáltatójánál.

Kettős kereszt a Golgota téren

Méltó emlék az egykori kápolnának és Szent Istvánnak

Augusztus 20-án, Szent István ünnepén szentelték fel a hét méter magas kettős keresztet, a kommunista önkény idején felrobbantott kápolna helyén, a Golgota téren. A kereszt apostoli királyunknak és az államalapítás ünnepének is emléket állít. Kocsis Máté polgármester szerint újra meg kell teremteni azokat a szimbolikus közösségi tereket, ahol méltóképpen emlékezhünk ünnepeinkre, köztük Szent István király több mint ezer évvel ezelőtti államalapítására.

Hét méter magas, fából készült a Szent István-i kettős keresztet állítottak az 1971-ben felrobbantott Kálvária kápolna helyén, a Golgota téren. Augusztus 20-án, méltóságteljes ünnepség keretében tartották a kereszt-szentelést. Kocsis Máté beszédében emlékeztetett rá, „Szent István királyunk törvénykönyve előírja, hogy minden tíz falu építsen templomot. Kijelöli az utat, hogy



lés 1889. májusi döntéséből, mely szerint hozzájárulnak ahhoz, hogy az Orczy-út mentén a házépítő tisztviselők telepe és a Kőbányai út között díszes, új Kálváriát létesítsenek. De mint mondta, nem sejtették, hogy a kommunizmus rémuralma alatt, az egyházüldözés során a Kálváriánkat és a kápolnát felrobbantják. „A bűnösök elfelejtették, hogy felrobbantani csak a falakat lehet. Istent, a hitet, a hazát, államalapító Szent István örökségét, azt nem. Ebben áll az ezeréves csoda. Ez vezette ki Magyarországot mindannyiszor a megpróbáltatásokból, a szocializmusból is. A Kettős kereszt erre emlékeztet min-

ket, ezért állítottuk. Ezért döntött úgy Józsefváros képviselő-testülete, hogy álljon itt, a Golgota téren, és vele újjáépítsük a megrongált tiszteletet.” Ko-

csis Máté elmondta, fejet hajtunk vele Szent István király államszervezői nagysága előtt, hiszen az általa alapított ország több mint ezer éve ad hazát és otthont a magyar nemzetnek.

A polgármester kiemelte: fontosnak tartjuk, hogy egy városrészben, egy kerületben legyenek olyan szimbolikus közösségi terek, ahol a nemzeti ünnepeinken össze tudunk gyűlni, hogy közösen emlékezzünk nemzetünk nagyjaira. „Ahogy a Corvin-közből illőn sirathatjuk elbukott forradalmunkat, úgy itt mostantól

méltóképpen emlékezhetünk hazánk alapítójára. Jövőre pedig újjáépül a Horváth Mihály tér is, amely szintén méltó helyet ad 48-as szabadságharcosaink emlékének.” A polgármester azzal zárta ünnepi beszédét, hogy hisz abban: nem jöhet visz-



Kocsis Máté: Nem jöhet vissza olyan kor, amelyben ezt a kettős keresztet felrobbanthatták

hit nélkül nincs működőképes állam. Évszázadokon keresztül nem is volt cáfolata államalapító királyunk tézisének.” A kerület vezetője idézett a Fővárosi Közgyű-



sza olyan kor, amelyben ezt a keresztet felrobbanthatták.

A Golgota tér közepén felállított kettős kereszt a Munkácsy-díjas szobrászművész, Mihály Gábor alkotása. Az ország címerében is megjelenő történelmi szimbólumunkat Vargha Miklós Péter plébános áldotta meg, majd a városrész önkormányzata nevében koszorút helyeztek el a talapzatánál. A méltóságteljes megemlékezésen a Kodály Zoltán férfikórus tolmácsolásában nemzeti imánk elnéklését követően számos népdal csendült fel. Tolcsvai Béla éneke és Nemcsák Károly szavai tette teljessé és felemelővé az ünnepélyt, méltó emléket állítva az egykori kápolnának és Szent István államalapító királyunknak.

ny. z.

Tókéczky László történész a kettős kereszt eredetéről és szimbólumáról szövelt a jelenlévőkhöz, kiemelve: a kettős kereszt Magyarország egyik történelmi szimbóluma. Elmondta, hogy a kettős kereszt története keletre, a kereszténység bölcsőjébe vezethető vissza. Keleten az egyház kiemelt vezetőinek a jelképe volt. Hazánkba III. Béla királyunk hozta Bizáncból, a 12. század végén, majd tőlünk terjedt nyugat felé. A kettős kereszt IV. Béla királyunk után a

magyar királyok szimbólumává vált, és a keleti és nyugati kereszténység határán élő magyar nemzet jelképe lett. A történész hangsúlyozta, minden hagyomány fontos, amelyet az emberek magukénak éreznek. A magyarság kettős arcúsága keleti népet és nyugati kultúrát képvisel. Ennek, vagyis a két lábon állásunknak köszönhető, hogy ezer évig megőriztük nemzetünket, nyelvünket, kultúránkat. Figyelnünk kell rá a jövőben is.

Közterületeink rendje érdekében

Mi is segíthetünk a felügyelőknek

A józsefvárosi közterületek használati rendjének szigorításáról szóló önkormányzati rendelet május 1-je óta van érvényben. Az azóta eltelt időszak tapasztalatairól érdeklődtünk a közterület-felügyelőknél.

Jogtalan közterület-használat

Áprilisban végeztek egy bázisfelmérést. Akkor 146 ellenőrzésnél minden rendben volt, 62 esetben viszont semmilyen engedélyt nem tudtak felmutatni a közterületet használók. Azóta két közterület-felügyelő minden nap kizárólag emiatt járja a kerületet. Az engedély nélküli közterület-foglalást elkövetők figyelmét felhívják a jogellenes használat következményeire, felszólítják a jogsértő állapot haladéktalan meg-

nek munkatársai sokszoros közterület-használati díjat terhelnek rá a jogosulatlan használókra. Júniusban kicsit javult a helyzet, 11-en már pótolták az engedélyeket (építkezések, illetve törmelékes konténer, 4 vendéglátóhely és 2 reklámtábla esetében). Július első hetében 60 helyet ellenőriztek, és 31 helyet jelentettek be az önkormányzatnak. Az áprilisi bázisból maradt ez a makacs 30 körüli elkövető, akik szigorúbb büntetésre számíthatnak.

Szemetelők

A szemetelés szennyezi a környezetet, tehát egyértelműen szabálysértésnek számít. Még egy csikk eldobása is. A teraszokon a hamutartóba szabad hamuzni, de az utcára már nem. Ki gondolta volna?

A nagyon zavaró szemetelések, ha nem is látványosan, de csökkennek. Az első félévben összesen 436 köztisztasággal kapcsolatos feljelentést tettek, 119 esetben pedig összesen 3.490.000 forint bírságot szabtak ki a felügyelők. Ebben a körben volt szelektív gyűjtődény kiborításától, utcai autószerelésen át, a cigarettacsikk eldobásáig szinte minden. Viszont van egy terület, amely ellen nehéz hatékonyan fellépni – ezek az egészségügyi jellegű közterület-szennyezések,

amelyek egy-két perc alatt lezajlanak. A szabálysértési eljárást és a helyszíni bírságolást viszont csak a tetten ért elkövetővel szemben lehet lefolytatni. De mi van, ha valaki az utcán végzi a dolgát, vagy a kutyája teszi ugyanezt, majd odébbállnak? „A térfigyelő kamerarendszer segítségével azért jó eredményeket érünk el a köztisztasági szabálysértésekben is – mondja Lálák Ferenc, a

közterület-felügyelet közterületi igazgató-helyettese. – Amikor a kamera látómezejében pakolják ki a szemetet vagy építési törmelékét az utcára. Ez már egy hosszabb időt igénylő szabálysértés, és a kamera észlelése alapján oda tud érni a felügyelő.”

Az illegális szeméttlerakásnak sztenderd helyei vannak a kerületben (pl. a Golgota tér, ill. bizonyos nagy forgalmú részek, ahol abban bíznak, hogy senki sem figyel). Ezekre a helyekre a közterület-felügyelők akciókat szerveznek: figyelnek, és előbb-utóbb tetten érik a szeméttlerakókat.

Térfigyelők és járőrök

Ki nézi a kamerákat? A térfigyelő helyiségben a monitorokat rendőrök és közterület-felügyelők egyaránt nézik folyamatosan. Ha szabálysértést látnak, azonnal a helyszínre küldik a mozgásban lévő járőrt. A Kaméleon térfigyelő szolgálatban három autó járőrözik, mindháromban van egy rendőr, egy közterület-felügyelő és egy kerületőr. Utóbbi a közterület-felügyelet vagyongőr végzettségű alkalmazottja.

A felügyelők 436 feljelentésén túl, május és június hónapban csak a térfigyelő szolgálat felügyelői 158 esetben intézkedtek köztisztasági ügyben, ebben 18 alkalommal megunt bútorokat pakoltak ki a lakók az utcára, 31 esetben lakásfelújítási, költözési, vagy egyéb lomot helyeztek el a közterületen, és tetten érték olyan személyeket is, akik idegen kerületből hozták ide a zöldhulladékukat. Ha tehát bármilyen gyanús, szokatlan dolgot észlelünk az utcán, illegális szeméttlerakókat, balesetveszélyes helyeket, útburkolati hibát, gödröt, netán állati tettet, esetleg a járdát vagy a kapualjat eltorlaszoló gépkocsit, akkor hívjuk, a **06-80-204-618 ingyenes telefonszámot**. A hívások napközben a közterület-felügyeletre futnak be, munkaidőn kívül pedig közvetlenül a vezető járőröz. Lehet, hogy csak tanácsot adnak, lehet, hogy a megfelelő helyre továbbítják a bejelentést, de ha szükséges, percekben belül a helyszínre érkeznek. **B.É.**



szüntetésére, egyben fénykép- vagy videofelvétellel dokumentálják a jogsértő közterület-használatot. Visszatérően elsősorban azokat ellenőrzik, akiknek egyáltalán nem volt engedélyük, vagy az nem akkora területre szólt. Addig járnak vissza hozzájuk, míg meg nem szüntetik a jogsértő állapotot. Ezen kívül jelzik a jogsértést az önkormányzat gazdálkodási ügyosztálynak, amely-

Bűnmegelőzés és áldozatsegítés

Márciusban indult útjára a „Bűnmegelőzés és Áldozatsegítés Budapest, Józsefvárosi Modellprogram”, melynek célja, hogy megelőzze az áldozattá válást, illetve hatékonyabbá tegye az áldozatokkal kapcsolatba kerülő szervezetek munkáját. A programsorozat keretében ezúttal polgárőrök számára rendeztek konferenciát, melyen többek között azt is megtudhatták, hogyan bánjanak az áldozattá vált emberekkel. A fővárosi kormányhivatal, a Budapesti Rendőr-főkapitányság és Józsefváros Önkormányzata által közö-

sen kidolgozott pályázat az Új Széchenyi Terv támogatási keretéből összesen 120 millió forintot nyert, amelyből 20 milliót fordítanak közvetlenül Józsefvárosra. A programsorozat keretében az áldozatokkal kapcsolatba kerülő szakemberek számára

is tartanak konferenciákat, melyen megtudhatják, mivel és hogyan segíthetik ügyfeleiket. Ilyen előadás-sorozatra került sor augusztus 30-án is, az Orczy-park főépületében, ahova ezúttal józsefvárosi, illetve más budapesti kerületekből és vidéki településekről érkező polgárőröket hívtak meg a szervezők.

A megjelenteket Kaiser József önkormányzati képviselő, a Józsefvárosi Polgárőrség elnöke köszöntötte.



8-as csatorna

Indul a kerületi tévéadás

Nekünk szól, minket mutat



NYOLCAS CSATORNA



A józsefvárosiak szeptember 9-én láthatják először a „8-as csatorna” névre keresztelt, helyi televízió első adását. Az új tv-csatorna műsorai a kerület háztartásaiban lesznek láthatóak.

Régen meglévő hiányt igyekeznek betölteni a szeptember 9-én induló VIII. kerületi helyi televízió, a 8-as csatorna, hiszen a budapesti kerületek közül azon kevesek közé tartozott Józsefváros, melynek nem volt helyi tévéadása. Sokakban felmerülhet a kérdés, hogy az internet, az okos telefonok, a táblagépek világában, valamint a több tucat magyar nyelvű tévécsatorna mellett miért lehet fontos egy helyi tévé? Felmérések bizonyítják, hogy az emberek még mindig a televíziót tekintik az elsődleges hírforrásnak, illetve hogy nagyon kíváncsiak a szűkebb környezetükben történő eseményekre.

A 8-as csatorna elsődleges célja a józsefvárosi lakosság tájékoztatása a VIII. kerület fontos eseményeiről, az önkormányzati döntésekről és azok hátteréről, kulturális és más, a

közösség érdeklődésére számot tartó programokról, a kerület közeleti személyiségeiről és olyan hírességekről, akik Józsefvároshoz köthetők: itt születtek, közöttünk élnek, ide köti őket a munkájuk, vagy csak ugyanúgy szeretik kerületünket, mint mi.

A televízió arra törekszik, hogy a Józsefváros életét meghatározó információk a polgárok minél szélesebb köréhez jussanak el. Szeretnék, ha a kerület lakói saját televíziójuknak tekintik a 8-as csatornát, ahol „a mi tévénk” minőséget, korrektséget, kiegyensúlyozott tájékoztatást és szórakoztató időtöltést jelent.

A 8-as csatorna műsorai naponta 7-9 és 19-21 óra között láthatóak. Érdeklődjön a kábelszolgáltatójánál.

Nem titkolt cél olyan események, emberek, hírek bemutatása, melyek még erősebb, összetartóbb közösséggé teszik a józsefvárosiakat. Napról napra bemutatva egy olyan újjáépült, folyamatosan fejlődő, sokszínű, izgalmas budapesti városrészt, amelyre jó büszkének lenni.



NYOLCAS CSATORNA

JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!

Keresse szeptembertől
a kábelszolgáltatójánál.

Vigyázz! Gyermekek!

Egységes jelzőtáblákkal a gyermekek biztonságáért

A Józsefvárosi Önkormányzat minden évben fokozott figyelmet fordít a tanévkezdésre. Ebben az időszakban az oktatási intézmények környékén mind a gyalogos, mind az autós forgalom jelentősen sűrűbbé válik, ezért a balesetek elkerülése érdekében nagyobb óvatosságra, türelemre és figyelemre van szükség.

Figyelemfelhívó táblák a gyermekek biztonságáért

Az új tanév kezdetével az óvodák, iskolák közelében ismét egyre több a gyalogosan közlekedő gyermek. Ők a legsérülékenyebb korcsoport, hiszen még tapasztalatlanok, figyelmetlenek, és sokszor nem érzékelik a veszélyforrásokat, így gyakrabban válnak baleset áldozatává. Józsefváros Önkormányzata a biztonságuk érdekében arra kérte a Budapesti Közlekedési Központot, hogy az összes kerületi oktatási intézmény (bölcsődék, óvodák és iskolák) közelében helyezzen ki közlekedési jelzőtáblákat, melyek felhívják az autósok figyelmét a gyermekekre, akik így biztonságosabban sétálhatnak az intézmények környékén. Az új, egységes jelzőtáblák – melyek kihelyezését a Fővárosi Önkormányzat fi-

nanszírozta – nagy méretűeknek, sárga színűeknek és egységes megjelenésűeknek köszönhetően valóban figyelemfelkeltőek, és az iskola-, illetve óvodakezdés első



napjaiban már remélhetőleg fokozott óvatosságra készítetik az autósokat.

A tanév első heteiben a balesetek megelőzése érdekében a jelzőtáblák mellett a

kerületi rendőrség, a polgárőrség és a közterület-felügyelet is fokozott figyelmet fordít a közoktatási intézmények körüli közlekedésre. A szolgálatot teljesítő járőrök a reggeli és délutáni órákban felügyelik majd a gyerekek biztonságos közlekedését.

Kedvezményesen parkolhatnak a szülők

A szülők számára nem kevés nehézséget okoz, hogy gyermekeiket nap mint nap hozzák-vigyék az iskolába, óvodába, bölcsődébe. Hogy legalább a parkolójegyekkel ne kelljen bajlódniuk, a Józsefvárosi Önkormányzat a tavaly elfogadott rendelet értelmében a szülők számára az idei tanévben is ingyenes parkolást biztosít minden kerületi bölcsőde, óvoda és általános iskola környékén, reggel 8 és 8:30, illetve délután 15:30 és 17 óra között. A fizető övezetben található intézményeknél a teljes utcában, az azzal párhuzamos és az arra merőleges utcákban, illetve az épület előtti téren és a térrel érintkező utcákban ingyenesen parkolhatnak azok, akik rendszámukat felírták az oktatási intézményben. A rendszámokat a Közterület-felügyelet regisztrálja. A döntés nem szabályozza a leadható rendszámok számát, így az sem okoz gondot, ha a szülők felváltva viszik a kicsiket az adott óvodába vagy iskolába.

Személyiségfejlesztő programok gyermekeknek

A Fővárosi Módszertani Szolgálat „Gyermekeklánc – Személyiségfejlesztő módszerek alkalmazása a szakellátásban” című TÁMOP-os programja, melybe két év során több mint 200 gyermeket és fiatal felnőttet, illetve 8 nevelőszülői családot vontak be, szeptember elsőjével véget ért. A 40 millió forintos támogatást nyert projekt eredményeiről a vezetők augusztus 28-án tartottak beszámolót a Fővárosi TEGYESZ Alföldi utcai székházában.

A program a Fővárosi Módszertani Gyermekvédelmi Szakszolgálat keretén belül működő Befogadó Otthonban és Nevelőszülői Hálózatban elhelyezett gyermekeket és fiatal felnőtteket, illetve családjaikat segítette. A legfontosabb célja a gyermekek és fiatalok szociális készségeinek fejlesztése, iskolai elmaradásuk csökkentése, személyiségük és identitásuk fejlesztése, illetve korai traumatikus élményeik feldolgozása volt.

Ennek érdekében a családjukat átmeneti időre nélkülözni kényszerülő, krízishelyzetben lévő gyermekek és kamaszok számára két éven át pszichodráma, illetve szimbolikus problémakezelő csoportokat működtettek. A csoportvezető tréner a személyiség társas, szociális oldalára koncentráltak a foglalkozások során, a pszichodráma módszerének segítségével a kamaszok társas készségei is fejlődtek. A tréner a játékokon keresztül igyekeztek elérni, hogy a gyer-

mekek és fiatalok kommunikációs készsége fejlődjön, merjenek és tudjanak beszélni az érzelmeikről. A programba bevont, nevelőszülői családokban élő fiatal felnőttek számára a társas készségeket és az önálló életvezetés képességét segítő foglalkozásokat szerveztek, hétvégi kirándulások-

kal, illetve gyakorlati központú foglalkozásokkal egybekötve. A családok számára a nehéz élethelyzetek megoldásához családkonzultációt biztosítottak. A gyerekek vér szerinti szüleit is bevonták a munkába, mert rájuk is szükség volt a gyermekek számára biztonságot adó, gondoskodó, a személyiségük optimális fejlődését elősegítő környezet megteremtéséhez.



Tanévkezdés Budapest VIII. tankerületében

Ingyen tankönyv az elsősöknek és a rászorulóknak

A 2013-as év nagy szervezeti és tartalmi változásokat hozott a köznevelés rendszerében.

A fenntartó

Január 1-jétől a köznevelési intézmények fenntartója nem a települési önkormányzat, hanem a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ. Ezzel az intézkedéssel a korábbi önkormányzati iskolák állami fenntartásba kerültek. Józsefvárosban a Klebelsberg központ budapesti VIII. tankerülete látja el a fenntartói feladatokat. A tankerülethez 13 köznevelési intézmény tartozik – valamennyi általános iskola és gimnázium, egy alapfokú művészeti iskola, valamint két pedagógiai intézet.

A 2013/2014-es tanévet a fent felsorolt iskolákban várhatóan 4333 diák kezdi meg 195 osztályban. Az általános iskolák 159 osztályába 3227 tanuló fog járni, míg a gimnáziumok 36 osztályában 1106 diák tanul szeptembertől.

Az első tanítási nap szeptember 2-a, az utolsó tanítási nap pedig 2014. június 13-a péntek lesz.

A tanterv

A köznevelés tartalmi szabályozásának alapidokumentuma az új Nemzeti Alaptanterv, amelyet felmenő rendszerben

vezetnek be. Így most szeptemberben az iskolák első, ötödik, kilencedik, valamint a hatosztályos gimnáziumok hetedik évfolyamainak diákjai kezdik az új NAT alapján a tanulást.

A 2013/2014-es tanévben a köznevelési törvény szerint új tantárgyként bevezetésre kerül a **hit- és erkölcstan** az első, ötödik és a hat évfolyamos gimnáziumok kezdő, hetedik évfolyamán. A tankerület állami fenntartású iskoláiban az érintett tanulók 69 %-ának órarendjében az erkölcstan, 31 százalékéban pedig a választott felekezeti hit- és erkölcstan tantárgy szerepel majd. Az erkölcsant az iskola felkészült pedagógusai, a felekezetek hit- és erkölcstan óráit az egyházak hittanoktatói tartják.

A köznevelési törvény alapján a 2013/2014-es tanévtől **mindennapos testnevelés** órájuk az 1-2., 5-6. és a 9-10. évfolyamosoknak lesz. A törvény szerint a heti öt testnevelésórából kettő kiváltható például táncoktatással vagy a kerettantervben meghatározott más mozgásformákkal is. További kiváltási lehetőség az iskolai sportkörökben való részvétel.

A köznevelési törvény szerint az „általános iskolában a nevelés-oktatást a délelőtti és délutáni tanítási időszakban olyan módon kell megszervezni, hogy a foglalkozások legalább tizenhat óráig tartsanak.” Az igazgató a szülő kérelmére ez alól felmentést adhat, hacsak nem egész napos iskolaként működik az intézmény. Ez a szabályozás az ál-



talános iskolák minden évfolyamára vonatkozik.

2013 szeptemberétől kezdve a köznevelési törvény szerint a **tankönyveket ingyen kapják** a tanulók, ami szintén **felmenő**

rendszerben kerül bevezetésre. Tehát a 2013/2014. tanévben az elsősök szüleinek nem kell fizetni az iskolák által megrendelt, a kerettantervnek megfelelő tankönyvekért. A 2-8. évfolyamokon – folyamatosan kifutó rendszerben – továbbra is rászorultsági alapon biztosítja az állam az ingyenes tankönyvellátást.

Amit még tudni érdemes

A hiányzás akkor igazolt, ha a tanuló a szülő írásbeli kérelmére engedélyt kapott a távolmaradásra, vagy beteg volt, és azt a házirendben meghatározottak szerint igazolja. Ugyanakkor az igazolt mulasztások magas száma osztályozóvizsga letételét teheti szükségessé. Mind a tanköteles korú, mind az azt betöltött, de iskolai tanulmányokat folytató tanuló esetében 50 igazolatlan óra után kerül sor az iskoláztatási támogatás felfüggesztésére.

Azoknak a diákoknak, akik 2016. január 1-je után kezdik meg érettségi vizsgáikat, három év alatt legalább

50 órányi **közösségi szolgálaton** kell részt venniük. A középiskolák a 9-11. évfolyamon arányosan elosztva szervezik meg a közösségi szolgálat teljesítésére alkalmas tevékenységeket.

Önkormányzati támogatással kezdhetik az iskolát Írószerutalvány az elsősöknek

Minden gyermeket nevelő szülő tisztában van vele, hogy milyen költségekkel jár az iskolakezdés. A józsefvárosi önkormányzat vezetése most az első évfolyamat kezdő kisdiákok szüleinek szeretne segítséget nyújtani.

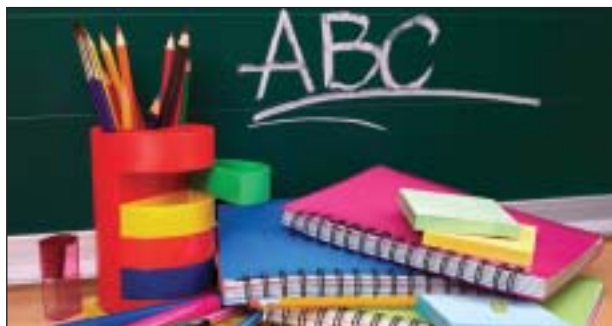
Magyarországon a gyermekek több mint fele ingyen kapja meg a tankönyveket. A kormány és az országgyűlés döntése szerint ez évtől egyetlen első osztályos tanuló szüleinek sem kell fizetnie értük. Emellett továbbra is térítésmentesen kapnak tankönyveket a nagycsaládosok és a rászorulóak. Mivel azonban az első

iskolakezdés minden család számára komoly beruházást jelent, ezért Józsefváros önkormányzata tanszerutalványokkal is

igyekszik csökkenteni a kerületi szülők terheit.

A polgármester ezügyben személyesen levélben fordult hozzájuk, amelyben fejeként két darab 2.500 forintos ajándékutalványt (tehát összesen ötezer forintot) ajánlj fel valamennyiüknek. A papír, írószerek, füzetek vagy tolltartó vásárlására felhasználható utalványok

a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Ügyosztályának 2. emeleti pénztárában vehetők át szeptember 23-áig. Mivel december 31. napjáig felhasználhatóak, így a későbbiekben is hasznosak lehetnek, ha a szülők netán már minden szükséges eszközt és felszerelést megvásároltak volna.



Nézőpont

Aktuális téma: Józsefváros és a kultúra



A legnagyobb eredménynek azt tartom, hogy az önkormányzati és a kormányzati fejlesztések mellett az itt élőkön is azt látom, hogy egyre fontosabb számukra is a józsefvárosi építészeti és kulturális örökség védelme. Egyre több aktív kis közösség kovácsolódik, hogy a házát, az utcáját szépítse, az ott élőket bevonja. Józsefváros ma a főváros kulturálisan és közösségi életben legaktívabb kerülete, ahol az összefogás legyőzte a pusztulást.

A bukott baloldal kormányzása és önkormányzása is odavezetett, hogy a rendszerváltás utáni húsz évben a nyolcadik kerület – amely egykor a főváros egyik legpatinásabb városrésze volt – Budapest leglesajnáltabb kerülete lett. A kerület építészeti, kulturális öröksége feledésbe merült, az enyészete és a felejtése lett, a balliberális szélsőséges politika Józsefvárost elszegényítette, kifosztotta, megbélyegezte. Az elmúlt években bebizonyítottuk, hogy Józsefváros az élő példa rá, hogy egy város jó hozzáállással és odafigyeléssel milyen rövid idő alatt képes a jó arcát is mutatni.

Számos fejlesztést hajtottunk végre, hogy visszaállítsuk Józsefváros tekintélyét. A Palotanegyed ma már a pesti belváros szerves része, az Európa Belvárosa programunk eredményeképpen a páratlan építészeti örökséggel rendelkező városrész a főváros egyik kulturálisan legaktívabb városrésze lett. Zenei fesztivál, Palotanegyed fesztivál, sörfesztivál talált itt otthonra. Megnyitottuk a főváros egyetlen zenés termelői piacát, amely a piacozás mellett a józsefvárosi cigányzene élményét is adja a vásárlóknak. A közeljövőben az Orczy-parkban megnyíló Ludovika egyetemi park új, pezsgő, kulturális bázisa lesz a kerületnek, ahogy már a H13 Diák és Vállalkozásfejlesztési Központ és a Corvin Sétány is azzá lettek. Jövőre megújul a Horváth Mihály tér, oda is tervezünk kulturális rendezvényeket. Szeptember végén újra megnyitjuk a kortárs képzőművészet egykori legendás kiállítóhelyét, a Józsefvárosi Galériát. A kívül-belül felújított helyiségekben havonta új kiállítások várják a látogatókat, és itt folytatódnak a H13-ban nagy sikerrel látogatott előadás-sorozatok is. A Corvin közben október 23-át, a Golgota téren most átadott kettős keresztnél augusztus huszadikát, míg a következő március 15-ét már a megújult Horváth Mihály téren lévő emlékműnél ünnepelhetjük meg méltóképpen. November 7-én, Józsefváros és Erkel Ferenc közös születésnapján a kormány segítségének köszönhetően kerületünkben nyílik meg újra Magyarország legnagyobb befogadóképességű színháza, az Erkel Színház.

A kerületben működő fővárosi vagy országos jelentőségű kulturális intézmények, mint a Magyar Nemzeti Múzeum, a Magyar Rádió, a Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár, az Országos Pedagógiai Könyvtár és Múzeum, a Természettudományi Múzeum, az Olasz Intézet stb. nemcsak ittlétükkel, de a nagyközönség számára szervezett rendezvényeikkel is szolgálják az itt élőket. És akkor még nem beszéltem az egyházi intézmények számtalan kulturális rendezvényéről.

Nem elégszünk meg ennyivel, Józsefváros egyre szebb és megbecsültebb lesz.

Kocsis Máté, polgármester



Józsefvárosban hagyományosan sokszínű a kultúra, a modern tánctól a cigányzenéig sok minden elérhető. Mind az államilag támogatott kultúra, mind az alternatív kultúra jelen volt, jelen van, és jelen is lesz. Új jelenség, hogy a jelenlegi kormány – mint az élet minden területén – a kultúrában is létrehozta és közpénzből élte a saját, világnézetileg elfogult, vaskalapos, esetleg szélsőséges és/vagy politikailag képzvázelt társaságait. Például az MTV hírhamisítóit, az Új Színház új vezetését, a Horthy-korszak jobboldali íróinak kultuszát és az alaptörvénybe írt Magyar Művészeti Akadémiát, amelyen a jó érzésű magyar ember csak nevetni tud, amíg rá nem jön, hogy tényleg komoly. Hogy ők mondják meg azt is, ki a művész: törvénybe foglalták.

De nincs az a szegénység, hogy a kultúrában elsovdadjon az alternatíva! Mindig lesznek független művészek, társulatok, és végül a közönség dönt.

A kultúra nem az, hogy állami pénzen díszkiadásban adjuk ki az azóta agyonmódosított alaptörvényt, az igazi kultúra az, amit a független művészek hoznak létre. És igen, kultúra a Józsefvárosban gyakorlatilag betiltott utcazene is!

Rossz az a politika, amely nem a „virágozzék minden virág” elve alapján, hanem a kommunista TTT (tiltott-túrt-támogatott) logika mentén működik. A valódi kultúra nem politizál. Amíg ezt a politikai pártok körében nem övezi közmegegyezés, addig pénz híján a valóban sikeres projektek nem tudják jó híret vinni Magyarországnak.

**Jakabfy Tamás,
az LMP önkormányzati képviselője**



Fontosnak tartjuk az ingyenes kulturális programokat országosan és a kerületben is. Különösen, hogy az Orbán-kormány folyamatosan a középosztályt és a szegényeket sarcolja, akiknek egyre kevesebb pénzük marad a kultúrára, szórakozásra. A 47 ezer forintba csökkentett közmunkás bérből lehet, hogy "meg lehet élni", de kultúrára aligha jut.

Szomorú, hogy a Fidesz országosan és a fővárosban is pénzt von el a kultúrától. A független színházak csak az uniós pályázatoknak köszönhetik, hogy nem véreztek ki teljesen. A főváros pedig bezárta a Kamaraszínházat és a Játék-

színt is. A Magdolna-negyed fontos kulturális programjai is döntően az uniónak köszönhetőek. A kerületben a Ludovika egyetemi projekt folyamatos csúszása miatt évek óta bizonytalanságban van a világszínvonalú természettudományi múzeum és a megszorítások tépázta Bárka Színház is. Az indokolatlan egyetemberuházás tervezésére költött félmilliárdból számos kulturális rendezvényt lehetett volna tartani. A Horthy-nosztalgiaiból épített presztízs-egyetem helyett pedig a kormánynak a kerület rendezését kellene segítenie és az oktatást fejlesztenie. Örülünk, hogy a kerületi vezetés végre felújította az életveszélyessé vált Józsefvárosi Galériát, kár hogy ez csak sok hónap csúszással sikerült.

Komáry Ákos elnök, MSZP Józsefváros

Fesztivál a Palotanegyedben

Zeneyári pillanatok 4. – kicsiknek és nagyoknak

A három hónapon át tartó nyári zenei fesztivál utolsó heteire is tartogatott az önkormányzat néhány színvonalas programot a józsefvárosiaknak a Palotanegyedben.

Két alkalommal is a Mikszáth tér színpadára lépett például a **Cantores Ecclesiae Rézfúvós Együttes**. A Zeneakadémia jelenlegi, illetve friss diplomás hallgatói Kovács Zalán László tubaművész irányításával a klasszikus rézfúvós kvintett irodalom mellett átiratokkal, valamint kifejezetten a számukra komponált darabokkal tarkítják széles repertoárjukat. Az évenkénti közel száz fellépésük során játszottak már Magyarország legjelentősebb koncert- és rendezvényhelyszínein, illetve szerte Európában. A Kőrös utcai református egyházközség révén különösen kötődnek Józsefvároshoz. Zeneyári fellépéseik egyikén a magyar tánc- és dalirodalomból szemezgetve állították össze műsorukat: történelmi indulókból, opera- és operettrészletekből, Erkel, Liszt, Egressy Béni műveitől kezdve Leháron át a huszadik századig. A másik alkalommal pedig a könnyedebb zenei műfajok felé vették az irányt. Zenetörténeti kalandozásuk többek között bejárta a szláv és a latin zenék, az amerikai jazz, a dixieland és a New Orleans-i slágerek világát.



A **Kodály Zoltán Férfikar** tagjai ugyancsak visszatérő vendégek voltak a Mikszáth téren. Augusztus 23-i koncertjük első részében hazafias jellegű dalokat adtak elő, nagy tapsot kiérdemelve még a meglepett külföldi turisták körében is. A második részben Giuseppe Verdi születésének közelgő kétszázadik évfordulójára emlékezve operarészleteket hallhattunk tőlük Pálinskás Péter vezényletével, Papp Gyula zongorakíséréte mellett. Végül némi fazonváltás következett: az elegáns énekesek a júliusban jól bevált módon ismét boroskötényt kötöttek maguk elé, és egy bordalokból álló csokorral, egyre vidámabb hangulatban búcsúztak el a Zeneyártól.

A fesztivál során többször is élvezhettük a Palotanegyedben a **Józsefvárosi Romazenekar** által hozott fülbemászó dallamokat és vérpezsdítő ritmusokat. De a legnagyobb durranást kétségtelenül a Múzeumkert színpadára tartogatták. Már az is látványos húzás volt, amikor Kathy-Horváth Lajos karmesterként vezényelte el Liszt



második magyar rapszódiaját. Hát még amikor a színpadra perdült a **Sukár táncegyüttes**, **Szecső Kovács Zoltán** vezetésével! Kiemelkedő, fergeteges hangulatú produkciójukkal megmutatták, hogy ők nemcsak továbbéltetik rendkívül gazdag kultúrájukat, de önfeledten és szabadon tudnak egyszerre szórakozni és szórakoztatni is.



Augusztus utolsó vasárnapján, a közkedvelt **Alma Együttes** koncertjén aztán a gyerekek is birtokba vehették a múzeumkerti szabadtéri színpad környékét. Ahogy az már lenni szokott, Buda Gábor, az együttes frontembere a maga kedves-humoros módján ragadta magával a kicsiket, akik hol tátott szájjal, hol meg lelkesen táncolva hallgatták őt. De a felnőttek sem unatkoztak a szellemes szövegek, a bohókás játszadozás, no meg a buzukin, tamburán, brácsán, hegedűn, furulyán és ki tudja, még min előadott dallamos muzsika hallatán. Alighanem ez a kétgenerációs letámadás az „almák” töretlen népszerűségének a titka.

bé



JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!
Keresse szeptembertől a kábelszolgáltatójánál.

Több, mint kiállítóhely

Aba Novákkal nyit a Józsefvárosi Galéria

Szeptember végén újra megnyitja kapuit az önkormányzat által fenntartott, 1976 óta működő Józsefvárosi Galéria. Kívül-belül megújulva, szervezetileg is újragondolva, a régi hírnevéhez méltóan magas színvonalú, havonta változó időszaki kiállításokkal és számtalan egyéb programmal várja a kerületünkben és azon túl élőket is a József krt. 70. alatti rendezvényterben, egy percre a Corvin nyed metrőállomástól.

A Galéria egy nagyszabású emlékkiállításal nyit szeptember 27-én. Aba Novák Vilmosnak (1894–1941), a modern magyar festészet egyik legeredetibb tehetségének – több alkotói korszakából származó – munkái különböző múzeumokból és magángyűjteményekből kerülnek ide, a Józsefvárosba. A október 15-éig nyitva tartó kiállításhoz kapcsolódó múzeumpedagógiai foglalkozásokra nagy szeretettel várják az iskolai csoportok jelentkezését. A témával kapcsolatosan vetítéses előadást és filmvetítést is szerveznek.

Előadás-sorozatok

Továbbra is folytatódnak a Galéria által szervezett magas színvonalú,

nagy sikerű előadások a következő témákban: történelem, képzőművészet, utazás. Új sorozat is indul, amelynek középpontjában az egészség áll. Első alkalommal, október 3-án Kiss Judit dietetikus előadását hallgathatjuk meg „Táplálkozásunk kincstára” címmel.

Klubok

Folytatódik a Zene-Fere klub is, amelyben zenei világunk hírességeivel találkozhatunk. Októberben Medveczky Ádám Erdemes művész, Liszt- és Kossuth-díjas karmester lesz a meghívott vendég. „Szabad a játék” címmel újdonságként játék-

klub indul. A kétheti rendszerességgel találkozó csoportban a felnőtt résztvevők átélhetik az önfeledt játék örömeit – változatos, intelligens játékokkal, egy jó közösségben, új emberekkel megismerkedve.

Mozgáskultúra

A Galériában kiváló gyógytornászok, jóga- és táncoktatók segítségével számos mozgásforma gyakorlására lesz ezentúl lehetőség, olyanokra, mint a gerinctorna, a meridián torna, a jóga, a zumba és a seniortánc (az idősebb korosztály önfeledt tánca).

Gyermekeknek, családoknak

„Galéria Matiné” címmel minden hónap második vasárnapján 10 és 13 óra között színházi előadással és kézműves foglalkozással várják a családokat. Az első ilyen matiné vasárnap október 13-án lesz, amikor a Majorka Színház adja elő *A pártás királylány* című bábjátékot. Mozgásművészeti iskola is nyílik a gyerekeknek az óvodás korosztálytól felfelé. A legkisebbek és az édesanyák számára pedig „Kerekítő bábos torna” és „mondókás móka” csoportok indulnak, zenepedagógus vezetésével. Az anya-gyermek kapcsolatot erősítik, s számos képességet fejlesztenek a kisbábos jóga órák (babamasszázzsal) és a nagybábos jóga foglalkozások, s hogy teljes legyen a felkészítés, még kismama-jóga is indul.



9 éves a Polgárok Háza

Indul a 2013/14-es évad

A polgári körök kulturális központja már a 10. évadjára készül, melynek során továbbra is színes programokkal, érdekes előadásokkal, kiállításokkal, koncertekkel várja az érdeklődőket a Visi Imre utcában.

Az Echo televízió nézőinek nem kell bemutatni a Polgárok Házából közvetített Civil Akadémiát, amelynek keretében a magyar tudományos és kulturális élet legjobbjai tartanak előadásokat a tudomány, a közelet, a társadalmi és gazdasági berendezkedés számos témakörében. Szeptembertől ismét beülhetünk ezekre az előadásokra, amelyeknek egyik célja, hogy a hallgatókat a hétköznapi élet vitáiban is használható tudásbázissal és érvrendszerrel ruhazza fel. Az ilyen közéleti érdeklődésű hallgató-ság előtt tartott évadnyitó beszé-

dében Hende Csaba honvédelmi miniszter arra hívta fel a figyelmet, hogy nehéz időszak vár a kormányoldalra és támogatóira a küszöbön álló választási kampányban, mert a „hitelét vesztett baloldal” igyekszik majd a jobboldal becsületét is lerombolni.

Kubatov Gábor, a Polgárok Háza igazgatója beszédében arra emlékeztetett, hogy a kommunis-

ták az ország átalakításához, és felszámoltak mindent, ami értelmes volt ebben az országban. Tönkretették a kultúrát is, ezért van az, hogy csak 1990-ben ismertük meg az erdélyi Helikon-költőket, de a nemzeti öntudatot is elvették a magyaroktól, és megbélyegzőként megalkották a „magyarkodni” kifejezést. László Tamás, a Szövetség a Nemzetért Alapítvány elnöke egyebek mellett arról beszélt,

hogy „Orbán Viktor és barátai” az elmúlt három évben a keresztény kormányzás alapjait rakták le, amelynek egyik legfontosabb eleme a „húsvéti feltámadást ünneplő alkotmány”.

A Polgárok Házában szeptemberben folytatódnak a tematikus kulturális körök rendezvényei (népdal, néptánc, sakk, nyugdíjasok), illetve a természetgyógyászati tanácsadás is. A *Kárpát-medencei Magyar Népművészet* sorozat keretében egy éven át Erdély szóránymagyar-ságának és nyelvszigeteinek kultúrájából kaphatunk ízelítőt. És folytatódik Takaró Mihály izgalmas új sorozata: *A nyugatosokról – de őszintén* is. A kiváló irodalomtörténész lenyűgöző előadásaiiban egyéni megvilágításban mutatja be irodalmunk egy-egy nagy alakját.



Kubatov Gábor, Hende Csaba, László Tamás és az egyik fellépő: Császár Angela, Erdemes művész

Gyerünk, apa!

Beszélgetés Imre Géza világbajnok párbajtőrözővel

Üdvrivalgásban tört ki a SYMA-csarnok nézőközönsége augusztus 11-én, amikor a magyar párbajtőr csapat az ukránok legyőzésével megszerezte az aranyérmet a budapesti vívó-világbajnokság döntőjében. A győzelem jelentős részben a csapat leg-rutinosabb tagjának, Imre Gézának köszönhető, aki itt él a kerületünkben.

Először is szívből gratulálok, és a józsefvárosiak nevében is köszönöm, hogy aranyérmet szereztek Magyarországnak. Nézőként az volt a benyomásom, hogy a Medvegyev elleni asszóban Imre Géza úgy bebiztosította a győzelmet, hogy azt már csak elrontani lehetett volna, nem?

– Azért nem ilyen egyszerű a helyzet. Hiába vezetünk 4-5 tussal is akár, bármikor fordulhat a kocka. És ez az ukrán csapat nagyon jó volt, ezért az utolsó másodpercekig izgultam. A vívásban sok mindennek össze kell jönnie. Ez nem olyan, mint az úszás vagy a futás, ahol szinte előre meg lehet mondani, hogy az az idő körülbelül hányadik helyre lesz elég. A vívásban aznap dől el szinte minden. Persze ahhoz, hogy jól dőljön el, a fizikumnak is rendben kell lenni, és ehhez jön a technikai tudás. Voltak ugyan kisebb sérüléseink, de ettől függetlenül az állóképességünk rendben volt. Az ukránok is jó fizikummal rendelkeznek, de talán nekünk lelkiileg sikerült egy kicsit fölébük nőni. És persze működött a taktika is. Egy csapatból értelemszerűen nem a legerősebb vívót kell megverni, hanem tartalékolni kell az erőt. Kivárni, kivédekezni, tartani az eredményt, és aki gyenge, azt megverni. Miközben Rédlí vívott, Boczkó odajött hozzám, és mondta, hogy nem csak 5 tust vívhatok, hanem többet is. Egyetértettem, mert ez volt az az asszó, ahol meg lehetett próbálni, és be is jött. 12-8-nál már kezdtem elfáradni, ezért nem mentem tovább, nehogy elveszzen a kialakult előny egy-két felelőtlen akcióban. Aztán András megtartotta az előnyt, és



Kölcsönös a büszkeség: Imre Géza a 9 éves Szofival és a 11 éves Bencével

a végén Gábor bravúrosan befejezte.

– Segített a hazai közönség?

– Mindenképpen sokat segített. Átlendített a holtponthoz, amikor az összpontosítás csökkent.

– Ugyanakkor nehéz is lehet olyan közönség előtt küzdeni, amely ennnyire várja a sikert.

– Természetesen várták, de mi is vártuk magunktól. 2009 óta minden világ- és Európa-bajnokságon érmesek voltunk, de ezek többnyire ezüstérmek voltak, és mi tudtuk, hogy nekünk mindenképp arany kell. Ez az elvárás bizonyos szempontból valóban teher, de jól viseltük. Olyan alkalmú versenyzőkből állt ez a csapat, hogy ez a teher nem összenyomott, hanem fel-emelt bennünket.

– A többieknek ez

az első világbajnoki aranya, de Önnek már a harmadik. Ezenkívül van egy-egy olimpiai ezüst- és bronzérmes is, valamint hatszoros Európa-bajnok. Maradt még ezek után valamilyen hiányérzet?

– A hiányérzetemet nagy mértékben csökkentette ez a világbajnoki cím, de az olimpiai arany még hiányzik a kollekciónkból. Nem tudom, hogy ez meglesz-e valaha is, hiszen harmincnyolc éves vagyok már. Az

egyik nagy ellenfelem, a francia Hugues Obry, aki két évvel idősebb nálam, 2004 után már abbahagyta a versenyzést, majd a válogatottnál lett vezető. A legutóbbi világbajnokságon odajött, és megkérdezte: Hogy bírod, hogy ennyi ideig folyamatosan minden évben ott vagy a világbajnokságokon?

– Tavaly nyáron, amikor utoljára beszélgettünk, Ön egy évet adott magának. Azt mondta, hogy a bu-



Világbajnok párbajtőrözőink: Imre Géza, Rédlí András, Szényi Péter és Boczkó Gábor

dapesti világbajnokságom még mindenképp vívni szeretne. Most mik a tervei?

– Először is a pihenés. Ma is érzem, hogy fáj a derekam, a combomat nekem is sikerült jól beszakítani a verseny alatt. Régebben is voltak sérüléseim, de sokkal gyorsabban regenerálódtam, mint ma. Aztán majd meglátom, hogyan muzsikálnak a többiek nélkülem a csapatokban az egyes világbajnokságokon, és hogy

mennyire lesz úrrá rajtam a „pengeéhség”. Amikor azt kívánom, hogy bárcsak lemehetnék a terembe egy asszóra. Addig is jönnek a dolgozós hétköznapiak. Tavaly óta ugyanis gyerekeket edzek a Honvédban. Somfai Péterrel, korábbi válogatott csapattársammal együtt több korosztállyal is foglalkozunk. Van néhány ügyes tanítványunk, és többen jelentkeztek önkéntesnek, így testközelből érezheték, milyen egy felnőtt világbajnokság. Ráadásul a csapatunk sikere is fellelkesítette őket. Már alig várják, hogy mikor kezdek az edzést.

– Össze lehet egyeztetni az edzősködéssel és a versenyzéssel?

– Nehéz megfelelni mindkét szinten, amikor a tanítványaimnak is versenyek vannak, és nekem is világbajnokságra kell utazni. Emellett nagyon kevés szabadidőm maradt. A családom a nyáron Erdélybe ment kirándulni, de sajnos én nem tudtam velük tartani. Jövő nyáron szeretném bepótolni az erdélyi túrát, ez már tervben van. Szeretnék a családdal több időt eltölteni, a gyerekeimnek több meccsre kimenni, mint az idén. Nekem is be kéne szerezni egy kerékpárt, mert a család többi tagjának már van. A gyerekek elég nagyok már, hogy egy-két túrát megejtsünk kerékpárral, egyrészt mert egészséges, másrészt úgy sokkal szebb a táj, mint autóból nézve.

– És a saját két csemetéje még nem kapott kedvet a vívásra?

– Ők kitartanak a kézilabda mellett, ami továbbra is jól megy nekik. A világbajnokság viszont nagy élményük volt. Mivel a nemzetközi versenyek mindig

külföldön zajlottak, eddig csak tévében vagy interneten tudtak követni, élőben még soha. Most a SYMA-csarnokban hangosan buzdítottak, sőt volt úgy, hogy a legnagyobb csendben csak annyit lehetett hallani, hogy „Gyerünk apa!” Még a tévéközvetítésbe is behallatszott.

Bár megoszlanak a vélemények, hogy Bence vagy Szofi hangja volt, de egy biztos: ez az üzenet is célba talált...

B.É.

Folytatjuk az Önök egészségéért...

Szeptemberi ingyenes szűrőszombat

A szűrővizsgálatok helye:

Budapest, VIII. kerület Auróra u. 22-28. Szakorvosi Rendelőintézet, aktuális szakrendelése.

A szűrővizsgálatokra jelentkezés:

személyesen a Szakrendelő recepcióján, telefonon, a közvetlenül hívható 323-0063, 459-3860, 459-3865, illetve a központon keresztül: 333-6730/160 m. ill. 165 melléken.

2013. SZEPTEMBER 28-án, szombaton délelőtt, **előzetes időpontegyeztetés** nélkül, az alábbi szakrendeléseken végez-

nek ingyenes szűrést:

Bőrgyógyászat: anyajegy szűrése minden korosztálynak,

Érsebészet: végtagokon géppel végzett érszűkület mérése, ill. szűrése.

Felhívjuk a figyelmet, hogy

- Minden hónapban csak az aktuális szűrésre lehet bejelentkezni, a tárgyhó első munkanapjától mindaddig, amíg szabad hely van.

- Több szűrésre történő egyidejű jelentkezésre nincs lehetőség!



- Szűrőszombati napokon, a Szolgálat területén, csak az előzetesen bejelentkezett, ledokumentált, a külső PORTÁRA leadott névsorban is szereplők, ill. kísérőik tartózkodhatnak, mivel a többi szakrendelés szombat

napon zárva tart!

Éljen a lehetőséggel, szeretettel várjuk jelentkezését, egyben jó egészséget kívánunk mindenkinek.

MNK

Őszől ismét találkozunk

Folytatja munkáját a **Józsefvárosi Osteoporosis Klub**.

Érdekes és tanulságos témákkal, kulturális programokkal várjuk a hozzánk fordulókat.

Ami még ez évből hátra van:

2013-ban	Téma	Helyszín
Szeptember 12.	Látogatás a Hopp Ferenc Kelet-Azsia Művészeti Múzeumban: tárlatvezetés	találkozás: 15 órakor az Andrássy út 103 előtt.
Október 10.	Mit tegyünk, hogy ne essünk el?	JESZ VII. emeleti előadóterem
November 14.	Az elesés kockázatának egyéni felmérése.	JESZ VII. emeleti előadóterem
December 12.	Karácsony	JESZ VII. emeleti előadóterem

A menetközben adódó és elkerülhetetlen változtatásokról az aktuálisan megjelenő Józsefvárosi lapból tájékozódhat az érdeklődő olvasó.

Amit 2014-re tervezünk:

2014-ben	Téma	Helyszín
Január 9.	Segédeszközök: segítségünk a mindennapokban	JESZ VII. emeleti előadóterem
Február 13.	Tejcukor-érzékenység és csontritkulás	JESZ VII. emeleti előadóterem
Március 13.	Emésztőszervi betegségek és a csontritkulás	JESZ VII. emeleti előadóterem
Április 10.	Gyógyszereink szerepe a csontritkulás kezelésében	JESZ VII. emeleti előadóterem
Május 8.	Múzeumlátogatás	szervezés alatt!

Várjuk számítógép kezelésében jártas aktív tagok jelentkezését is! Az Osteoporosis Klub vonatkozásában felmerülő kérdésekkel forduljanak bizalommal a klub háziasszonyához, Judit nővérhez a 06/30/599-88-33 mobilszámon.

Mindenkit szeretettel vár: dr. Kiss Edit főorvosasszony, a klub szervezője, dr. Kleiber Ferencné, Judit nővér, a klub háziasszonya és dr. Koroknai András, a szakrendelő vezetője

Jezsuita Sziget és Templomok éjszakája a Palotanegyedben

A Jezsuita Rend többéves hagyományt folytatva a Szakrális Művészetek Hetéhez kapcsolódva szeptember 14. és 22. közötti időben megrendezi kulturális fesztiválját, a **Jezsuita Szigetet**. Az idei programsorozat fókuszában a társadalmi felelősség áll. A több mint egyhetes rendezvénysorozaton szakértők előadásaiival és színes programokkal – nemzetközi konferenciával, kiállításokkal, műhelyekkel, fórumokkal, kerekasztal-beszélgetésekkel – várják az érdeklődőket a Párbeszéd Házában (Horánszky utca 20).

A részletes programról a <http://www.parbeszed-haza.hu/program/jezsuita-sziget> internetes oldalon tájékozódhatnak.



A Jezsuita Sziget keretén belül kerül megrendezésre szeptember 14-én, szombaton a **Templomok éjszakája**. A programsorozat délután 17 órakor az angol közösség szentmiséjével veszi kezdetét melyet 18 órától a szombat esti vigilia szentmise követ. 19 órától a Musica Mixta együttes műsorát, 19:40-től pedig a Bárdos Lajos Kamarakórus koncertjét hallhatják az érdeklődők. 20:20-kor kezdetét veszi egy vetített képes barangolás: Vértessaljai László vezetésével „ellátogathatunk” a jezsuiták anyateplomaiba. 21:20-kor pedig az est záróakkordjaként a Medikus zenekar koncertjét hallhatjuk.

Kiállnak a rezsicsökkentés mellett

A józsefvárosi képviselő-testület nyilatkozata

Köztudott, hogy 2013. január elseje óta a tavalyi díjakhoz képest minden magyar családnak 10 százalékkal kevesebbet

kell fizetnie a gázért, a villanyért és a távfűtésért. A rezsicsökkentés pozitív hatásait érzékelve a kormány júliustól további ter-

hektől mentesítette az állampolgárokat, sőt októberben újabb tíz százalékos gáz- és villanyármérséklés fog bekövetkezni. Mi-

vel ezek az intézkedések minden józsefvárosi polgár életszínvonalát növelik valamilyen mértékben, ezért az önkormányzat a nyáron határozatot hozott azok támogatásáról. Az alábbiakban teljes terjedelmében közöljük a kerületi képviselő-testület által elfogadott nyilatkozatot.

Józsefváros sem hagyja magát!

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefváros Önkormányzatának nyilatkozata a rezsicsökkentésről

Az elmúlt évtizedekben a józsefvárosiak is csak a rezsiköltségek emelkedését tapasztalhatták. A baloldali kormányok – különösen 2002 és 2010 között – a gáz árát a háromszorosára, a villanyét kétszerezésére emelték, megnehezítve ezzel a magyar családok mindennapi megélhetését. Ezzel szemben ma minden józsefvárosi 10 %-kal kevesebbet fizet a gázért, a villanyért és a távfűtésért, mint tavaly.

Nemcsak, hogy a Gyurcsány-Bajnai kormányok idején nem volt rezsicsökkentés, de sorozatosan, összesen tizenötször emeltek is rajtuk. Ezzel szemben a jelenlegi kormánynak köszönhetően 2013 a rezsicsökkentés éve lehet. Júliustól 10 %-kal csökken a víz, a csatorna, a szennyvízszippantás, a szemétszállítás, a kéményseprés és a PB-gázpalackok ára is. Tekintettel arra, hogy a kormány a végtelenségig hajlandó elmenni a rezsicsökkentést illetően, a későbbiekben akár további 30%-os csökkenést is elérhetünk.

A baloldali kormányok idején még külön kérvényezni is kellett, ha valaki a saját, mindennapi megélhetésének megkönnyítése érdekében rezsitámogatást szeretett volna. Ezzel szemben a mostani

rezsicsökkentés minden magyar állampolgárnak, minden józsefvárosinak jár anélkül, hogy bonyolult és hosszadalmas procedúrákon kellene keresztül mennie.

A jelenlegi kormánynak ugyanakkor nemcsak a rezsicsökkentés köszönhető, hanem a minimálbér megemlése, az infláció csökkentése, a növekvő foglalkoztatás, a munkahelyvédelmi akció bevezetése, a növekvő reálbérek, a nyugdíjmelés és a munkanélküliségi arány csökkenése is.

Hosszú idő után tehát olyan kormánya van Magyarországnak, amely valóban az állampolgárok érdekeit tartja szem előtt, és ezért a nagyvállalati többségi tulajdonban lévő közszolgáltatókkal is képes felvenni a harcot. Ezek a külföldi tulajdonban lévő szolgáltatók milliárdokat kerestek a magyar embereken, a magyar emberek kárára. Velük szemben foglalmaztuk meg mi is a rezsicsökkentést, és kiktartunk mellette azért, hogy megvédjük a józsefvárosi családokat, a józsefvárosi fogyasztók érdekeit.

Ez egy történelmi pillanat, egy olyan harc, amelyért megéri küzdeni. Józsefváros állampolgárai is megmutatták, aláírásukkal bizonyították, hogy kiállnak a rezsicsökkentés mellett, kiállnak a kormány intézkedései mellett. Józsefváros polgármestereként én magam is küzdeni fogok a józsefvárosiakért, Önökért, hiszen csakis együtt, közös erővel tudjuk újjáépíteni kerületünket! **Csak így tovább Józsefváros, csak így tovább józsefvárosiak!**

dr. Kocsis Máté, Polgármester



Zöldülő Józsefváros

Cserjékkel díszítik a tereket

A növények nemcsak szépségükkel teszik kellemesebbé hétköznapijainkat, de a nyári kánikulában enyhét is nyújtanak, ráadásul tisztítják a levegőt, és az utcák zaját is tompítják. A Józsefvárosi Önkormányzat Környezetvédelmi Munkacsoportja folyamatosan azon ügyködik, hogy a kerület minél nagyobb részén élvezhessük a növények nyújtotta szépséget és friss levegőt, és a fatelepitések mellett kiemelt fontosságúnak tartja, hogy cserjék tegyék teljesebbé az összképet.

A Képviselő-testület úgy határozott, hogy a Losonci tere, a Tavaszmező utcát, a Tolnai Lajos utcát, valamint a Nap utca és a Leonardo utca találkozásánál lévő teret 2 millió forintnyi értékben alacsony és közepmagas cserjékkel ülteteti be. Mindezt a Környezetvédelmi Munkacsoport javaslatára teszi, annak érdekében, hogy a gyeppel borított földfelszín, illetve a magasban elhelyezkedő, dús lombkoronák között is biztosítva legyen a zöldfelület, ami

nemcsak a növények életben maradását és növekedését segíti, de segítségével megvalósul a természetes növényzet hármastagolódása (gyepszint, cserjeszint és lombkoronaszint) is.

Az ültetésnek köszönhetően a Losonci tér és a Tavaszmező utca számos növénnyel, többek között gyöngyvesszőkkel, kökényekkel, mahóniákkal, boglárkacserjékkel, galagonya bokrokkal, sásliliomokkal, orbáncfűvekkel és tűztővissekkkel gazdagodott. A közeljövőben a Nap

utca és a Leonardo da Vinci utca találkozásánál lévő teret borostyánok, téli jázminok, babérmeggyek és tiszafák, a Tolnai utca és a József utca sarkát pedig aranyvesszők, kínai borókák és mahóniák teszik majd szebbé.

A Vajda Péter utcai zöldfolyosó – amely a Népliget és a hamarosan megújuló Golgota tér közötti zöldkapcsolatot biztosítja – nemcsak szebbé teszi kerületünk egyik legjelentősebb útvonalát, de jelentősen csökkenti a járművek által okozott környezetszennyezést és zajt is. A száraz nyári időjárás és a jelentős teherforgalom miatt rendszeres öntözés és áthajtást gátló díszítőelemek nélkül

nem képesek életben maradni az osztósávba telepített növények, az önkormányzat ezért egy 3,6 millió forintos beruházás keretében egy csepegtető-rendszert építtetett, illetve az autósforgalmat akadályozó mézskösziklákat helyezte el az osztósáv területén.

T.O.



Koós Jánostól Csobot Adélig

Ismét ingyenes Szenes Iván-émlékkoncert a Rezső téren

Immár kerületi hagyománnyá vált, hogy mi, józsefvárosiak nagyszabású szabadtéri koncerttel emlékezünk Szenes Ivánra, minden idők legtöbbet játszott magyar dalszövegírójára. A helyszín ismét az örökzöld melódiák születésének helye, vagyis a Rezső tér. Találkozunk szeptember 13-án, este fél hétkor. Tavaly több mint ötezren voltunk, így hát a legjobb ülhelyekért érdemes kicsit korábban érkezni.

Szenes Iván három évvel ezelőtt, szeptember 13-án ment el tőlünk, ezért a lánya úgy döntött, hogy a gyásznapot minden évben egy emlékkoncerttel deríti fel. Idén ez a nap éppen péntekre esik.

– Nem vagy babonás? – kérdezem Szenes Andreától.

– De egy kicsit. Apu viszont nagyon babonás volt. Úgy vélte, vannak szerencsehozó emberek...

No hát akkor kutyaharapást szörivel: Andrea pont tizenhárom előadót hívott meg a péntek tizenharmadikai emlékkoncertre. Idén csatlakozik a csapathoz Voith Ági, aki az *Engem nem lehet elfelejteni* csúcslágere mellett Bodrogi Gyulával duettezik majd. Zaltnay Cini pedig jól bevált slágerei mellett előadja azt a dalt is, amelyben Szenes Iván megjósolta, hogy a férfiak fogják tönkretenni az életét. A legfiatalabb fellépő Csobot Adél lesz, aki a mosolygós dalokat

kelti életre. Nagy Feró és a Beatrice idén is feldolgozza Szenes Iván egyik érdekes dalát, míg Kocsis Tibor a két szőlője mellett arra vállalkozik, hogy Wolf Katit és Csobot Adélt maga mellé invitálva triót kreáljon az örökérvényű *Lazítani*-ból. Koós János olyan nótákat ad majd elő, amelyeket 30 éve nem énekelt. Aradszky Lászlót viszont egyenesen meghívta a péntek 13, és különleges meglepetéssel készül.

Bodrogi Gyula ezúttal a színházi slágerek felé fordul, különös figyelemmel a dalokban fellelhető aktuális életbölcsesekre. Ezenkívül szokás szerint a műsorvezető tisztét is betölti Szenes Andrea oldalán. A dalok mögötti történetekben, emlékekben és titkokban kalandozva ők ketten még különlegesebbé teszik ezt az este tízig tartó zenés ünnepet.

Szenes Iván mindig támogatta a fiatal tehetségeket, rengete-



Szenes Iván és Andrea – örökre elválaszthatatlanok

get ő indított el a pályáján. A dalai túléltek őt, de egyúttal halhatatlanná is tették. Ezt jelképezi a Szenes Iván Művészeti Díj, amelyet idén is a koncerten ad át Józsefváros polgármestere, Kocsis Máté, valamint az első évi díjazott, Wolf Kati. A Szenes Iván feleségéről elnevezett Kornay Marianne-díjat pedig idén is egy művész nő veheti majd át.

Két vadonatúj hanglemez is bemutatkozik a koncerten. Tavaly Mészáros János Elek kapta

a Szenes Iván-díjat, és mostanra készült el a díj mellé járó albuma, *Ki nem volt szomorú?! címmel*. A húsz Szenes-dalból álló válogatásba a hatalmas slágerek mellett olyanok is bekerültek, amelyekről korábban még hangfelvétel sem létezett.

A másik lemezbemutatót az X-faktor sztárja, a generációkat összehozó Csobot Adél tartja, aki 19 éves cserfesként nagyon jól érzi magát a Szenes-nóták világában. Nem véletlen, hogy első albumának címadó dalául ezt választotta: *Ami szívemen a számon*.

Az idei Szenes Iván-koncert 13 fellépője: Aradszky László, Koós János, Bodrogi Gyula, Voith Ági, Kocsis Tibor, Nagy Feró és a Beatrice, Wolf Kati, Tabáni István, Rakonczai Imre, Csobot Adél, Zaltnay Cini, Mészáros János Elek és az Apostol együttes.

Rossz idő esetén a három és félórásra tervezett rendezvényt szeptember 15-én, vasárnap 18:30-kor fogják megtartani. Az égiek legyenek velünk... **bé**

Az evezés szerelmese

Berekméri Anna, kerületünk 14 éves lakója tavaly májusban kezdett evezni, idén pedig már egyéniben, párban, illetve négyesben is második helyezést ért el korcsoportjában az országos bajnokságon, így első helyezett lett a verseny összesített ranglistáján. Az elmúlt nem egészen másfél év alatt összesen 51 érmet és egy kupát vihetett haza. A jövőben remélhetőleg sokszor hallunk majd a Kálvária téren lakó lány sikereiről.

Anna tavaly májusban legjobb barátnője példáját követve ragadott evezőt. A sport más területein – röplabdában, kosárlabdában, atlétika versenyeken futásban és kislabdahajításban – korábban már bizonyított. Valószínűleg a futással szerzett állóképessége is

hozzájárult ahhoz, hogy ilyen gyorsan ilyen szép eredményt ért el az evezésben is. Na és persze a bámulatra méltó szorgalma, kitartása. Télen-nyáron rendszeresen edz, napi 2-3 órát. Télen fedett teremben, kondi- és evezőgépek segítségével őrzi meg erőnlétét. Bár tanév köz-

ben csütörtökön és vasárnap szünetet tart, nyáron bőségesen bepótolja a kimaradt alkalmakat: naponta kétszer is evezőlapátot ragad, és kitartóan rója a köröket Pesterzsébeten, a Kis-Dunán kialakított pályán.

Emellett az iskolában is négyes feletti átlaggal teljesít, és még a barátaira is marad ideje. Elárulta, hogy a legnagyobb álma, hogy válogatott sportoló legyen. Habár jövőre nehezebb dolga lesz, mert serdülő egyes kategóriába kerül, ahol nála idősebbekkel is meg kell majd mérkőznie, úgy tűnik, mégis minden adott ahhoz, hogy elérje, amit szeretne. Megvan hozzá a tehetsége, a szorgalma, és saját elmondása szerint Nagy Roland Henrik váloga-



tott evezős személyében remek edzőre is lett. Amikor a sporton kívüli életéről és a távoli jövőről kérdeztem, megsúgta, hogy nagyon szereti az állatokat, így ha nem edző lesz, akkor felnőttként velük szeretne foglalkozni. **T.O.**

Építészhallgatók ötleteiből szemezgetnek a tervezők Új arculatot kapnak a Palotanegyed terei

Az Európa Belvárosa Program második szakaszának részeként tovább folytatódik a Palotanegyed köztereinek megújítása. A közeljövőben a tervek szerint a Gutenberg tér, a Pollack Mihály tér és az őket összekötő Bródy Sándor utca is új külsőt kap. Az új arculat megtervezése során a Városfejlesztési és Főépítési Ügyosztály szakemberei ötleteket merítenek azokból a munkákból, amelyek az építészhallgatók számára meghirdetett pályázatra érkeztek.

Az önkormányzat olyan látványterveket és fejlesztési javaslatokat várt az építészhallgatóktól, amelyek a két említett teret és az őket összekötő utcát minden korosztály számára vonzóvá teszik, élettel töltik meg, illetve segítenek elsimítani az idősek és a fiatalok, valamint a lakosok és a szórakozni vágyó egyetemisták közötti feszültséget.

Az ötletpályázatra végül 23 terv érkezett a Budapesti Műszaki Egyetem (BME), a Budapesti Corvinus Egyetem (BCE), a Szent István Egyetem, a Moholy-Nagy Művészeti Egye-

tem (MOME), a Pécsi Tudományegyetem és a Nyugat-Magyarországi Egyetem hallgatóitól. A H13 Diák és Vállalkozásfejlesztési Központban augusztus 2-án megtartott eredményhirdetésen a zsűri elnökei, Szilágyi Demeter önkormányzati képviselő és Pálffy Sándor, a BME Építésmérnöki Karának tanára köszöntötték a díjazottakat, akik az elismerés mellett pénzjutalomban is részesültek. Szilágyi Demeter elmondta, hogy laikusként egészen más szempontból vizsgálta a beérkező pályamunkákat, mint a szakemberek: sokkal jobban

hallgatott az első benyomásaira és az érzelmeire. Hangsúlyozta, hogy az önkormányzat legfőbb elvárásának minden beérkezett terv eleget tett. „Egy olyan érzületet, hangulatot szeretnénk adni ezeknek a köztereknek, amely tükrözi a negyed múltját, jelenét és jövőjét, illetve képviseli az itt élő családokat és azokat az embereket is, akik itt megfordulnak: időseket, fiatalokat, egyetemistá-

kat.” Hozzátette: ezt az üzenetet minden pályázó magáévá tette és beépítette munkájába. Pálffy Sándor egyetemi tanár arra hívta fel a figyelmet, hogy a Palotanegyed gazdag történelme, kulturális hagyományai és építészeti öröksége miatt vonzó és felelősségteljes építészeti terület. Örömet fejezte ki, hogy a tervek tanúsága szerint ennek súlyát minden pályázó megértette, és a terek karakterének megújításához számos értékes, a későbbi megvalósítást elősegítő javaslat érkezett a hallgatóktól.

T.O.



Le a szürkeséggel!

Szivárvány színekben pompázik a Keleti pályaudvar betonfala

Augusztus elejétől szivárvány színekben pompázik a Keleti pályaudvar közel 500 méter hosszú betonfala. A Let's Colour Egyesület és a Józsefvárosi önkormányzat a MÁV-val és lelkes önkéntesekkel közösen valósította meg a színes projektet.

A Let's Colour Egyesület elkötelezett szándéka, hogy a komor terek és falfelületek felszámolásával szint vigyen az emberek életébe. A közösségi

összefogás ereje és egy nemes feladat megvalósítása ráadásul alapvetően pozitív irányba befolyásolja hangulatunkat, nem is beszélve a színek gyógyító erejéről. A Kerepesi utat a Keleti pályaudvartól elválasztó több mint 1000 négyzetméternyi szürke falfelület augusztus 3-ai átfestése így számtalan előny-



nyel járt. A fal új arculatát Hege-dűs Babett, az egyesület színdízájnere álmodta meg. Az augusztusi forróság ellenére sok önkéntes jelentkezett az izgalmas feladatra, akiket a festéken, ecseteken kívül almával, pogácsával és jéggel töltött tasakokkal is elláttak a szervezők.

A szervezet ebben az évben pályázati forrásból az augusztus eleji festéssel együtt négy helyszínen összesen 4000 négyzetméternyi falat varázsolt színessé. Kéleshalmon egy ifjúsági klubot, Szigetszentmiklóson és Kecskeméten pedig egy-egy általános iskolát festettek át.



JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!

Keresse szeptembertől a kábelszolgáltatójánál.



1089 Budapest,
Visi Imre utca 6.,
Telefon:
(1) 299 8050

Programok

■ **Szeptember 10. kedd, 18.00 órákor**
Földönfutók, hontalanok – Menekülés Bácskából 1944/45



„Felszabadultunk! Ezt harsogták a hivatalos szócsövek 1944 októberétől kezdve a Délvidéken. Pedig



csak az történt, hogy a faszizmus rettegett uralma alól a nem kevésbé rettegett kommunizmus alá kerültünk.”

Botlik József történész beszélget Gutai Istvánnal, a Keskeny úton

Alapítvány gondozásában megjelent kötet szerzőjével és Matuska Márton kutatóval.

■ **Szeptember 12. csütörtök, 14.00 órákor**

„Vándorlegény-kiállítás”

Az Országos Ifjúsági Népi Kézműves Pályázat alkotóinak kiállítása: faragás (fa, kéreg, szaru, csont) és fonható szá-

las anyagok (gyékény, szalma, vessző, sás, csuhé) kategóriában. A kiállítás megtekinthető: szeptember 16-ig.

■ **Szeptember 17. kedd, 18.00 órákor**
Választás és közélet

Új közéleti műsorunkban aktuális témákról beszélgetünk a közelgő választásokkal kapcsolatban.

Előadó: Fodor Csaba választáskutató, a Nézőpont Intézet elemzője

Téma: Magyarország új választási rendszere

Bevezető előadását követően vendégünk a közönség kérdéseire válaszol.



HIRDETMÉNY

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat megbízásából a Kisfalu Józsefvárosi Vagyongazdálkodó Kft. az alábbi üres helyiségeket hirdeti meg elidegenítés céljából:

Ssz.	Ingatlan címe	Hrsz	Forgalmi érték	m ²	Elhelyezkedés
1	Bacsó B. u. 22.	34830/0/A/2	2.500.000,- Ft	40	UCP
2	Baross u. 125. fsz.	35918/0/A/1	4.300.000,- Ft	23	UCH
3	Baross u. 126. fsz.	35403/0/A/36	5.300.000,- Ft	20	UCH
4	Horváth M. tér 3.	35549/0/A/33	4.400.000,- Ft	43	UCP
5	Hungária krt. 32/C. 4. em. 21.	38878/F/23	2.500.000,- Ft	16	EM
6	József u. 38. fsz.	34973/0/A/33	7.000.000,- Ft	92	UCH
7	Lósy I. u. 3. alagsor	36128/2/A/5	1.600.000,- Ft	15	UCH
8	Mária u. 18.	36665/0/A/19	5.900.000,- Ft	80	UCP
9	Népszínház u. 22. fsz. 14.	34679/0/A/14	7.000.000,- Ft	69	UDH
10	Ór u. 3. pincszint	35201/0/A/2	2.014.000,- Ft	70	UCP
11	Práter u. 20/B.(Vajdahunyad u. 29.) pincszint	35666/0/A/1	4.800.000,- Ft	88	UCP
12	Puskin u. 22.	36529/0/A/11	5.600.000,- Ft	101	UDH+PE
13	Röck Sz. u. 17.	36674/0/A/2	5.600.000,- Ft	78	UCP
14	Szentkirályi u. 5.	36541/0/A/2	4.200.000,- Ft	71	UCP
15	Szeszgyár u. 5.	35920/0/A/22	4.400.000,- Ft	41	UCH
16	Vas u. 12. pincszint	36442/0/A/2	3.200.000,- Ft	55	UCP
17	Vay Á. u. 3. fsz. 3.	34766/0/A/3	5.000.000,- Ft	36	UCH
18	Vay Á. u. 8. fsz.	34750/0/A/14	1.200.000,- Ft	13	UDH
19	Víg u. 22. fsz.	34929/1/A/4	3.100.000,- Ft	16	UCH
20	Víg u. 24. fsz.	34928/0/A/27	2.900.000,- Ft	24	UCH
21	Visi I. u. 12.	35942/0/A/2	7.100.000,- Ft	106	UCH+PE

Józsefváros Képviselő-testületének rendelkezései szerint a legalább egy éve bérbeadás útján nem hasznosított, 10.000.000,- Ft forgalmi értéket el nem érő helyiségek vételi ajánlat esetén, árverés mellőzésével is elidegeníthetők. A beérkezett vételi ajánlat alapján, a tulajdonosi jogokat gyakorló bizottság dönt az ajánlat elfogadásáról vagy elutasításáról. Az elvart ajánlati kötöttség 60 nap. A táblázatban szereplő forgalmi érték adatok a minimális vételárát jelölik, tájékoztató jellegűek.

Az ingatlanokat előzetes időpontegyeztetést követően lehet megtekinteni.

Érdeklődni a 216-6961 telefonszámon, megtekintésre időpontot egyeztetni a 210-4928 telefonszámon, vagy személyesen a Kisfalu Kft. (1083 Budapest, Losonci u. 2. szám alatti) irodájában ügyfélfogadási időben (hétfő 13:30-18:00 óra, szerda 8:00 – 16:30 óra, vagy péntek 8:00 – 11:30 óra között) lehet.

Kovács Ottó s.k., ügyvezető igazgató, Kisfalu Kft.



JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!

Keresse szeptembertől a kábelszolgáltatójánál.

Fokozott járőrözésre volt szükség

Bandák vették birtokukba a kihelyezett lomokat

A lomtalanítás idején a Józsefvárosi Polgárőrség a rendőrséggel karöltve kerületszerte fokozott gyakorisággal járőrözött, mert számtalan lakossági panasz érkezett a kihelyezett lomok körül kialakult köztisztasági és közbiztonsági állapotok miatt.

Kaiser József önkormányzati képviselő, a Józsefvárosi Polgárőrség elnöke lapunknak elmondta, hogy a hajléktalanok, akik a kihelyezett lomok köré gyűltek, és életvitelszerűen használták a kerület közterületeit, a panaszoknak csupán egyik forrását jelentették. Még náluk is jelentősebb problémát okozott, hogy a Kőrös, a Dugonics és a Kálvária utca üres telkein és a környékükön kihelyezett lomok köré helyi és Pest kör-

nyéki bandák gyűltek össze, így megszorodott a bűncselekmények száma. Nemcsak a szemétkupacokat tekintették sajátjuknak, de megrongálták a közterületeket, az épületeket, és állandó rettegésben tartották a lakókat. A kordában tartásuk érdekében volt szükség a polgárőrség és a rendőrség fokozott jelenlétére és a rendszeres razziákra.

A képviselő arról is beszámolt lapunknak, hogy a tervek szerint jövőre másképp zajlik majd a lomtalanítás, és a feleslegessé vált holmik nem hevernek napokig az utcá-

kon. Évente egyszer minden szemétszállítási díjat fizető állampolgár egy órára ingyenesen igénybe veheti a gyűjtőkonténert, a szállítási időpontot pedig 72 órával előtte kell egyeztetnie az illetékesekkel. Ha a tervek valóra válnak, a kihelyezett lomok köré gyűlő bandák okozta nehézségek nagy része is megszűnhet majd.



ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat megbízásából a Kisfalú Józsefvárosi Vagyongazdálkodó Kft. nyílt árverést hirdet az alább felsorolt ingatlanok értékesítésére.

cím	hrs.	alapterület (m ²)	szobaszám	funkció	komfort fokozat	kiképzési ár	megtekintés időpontja
1. Vas u. 15. II. 28.	36499/0/A/36	88 m ²	3+1	lakás	komfortos	9 024 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 09:00-09:15
2. Tolnai L. u. 5. I. 13.	34802/0/B/7	30 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 056 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 09:30-10:00
3. Népszínház u. 26. fsz. 11.	34682/0/A/6	30 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 144 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 10:10-10:25
4. II. János Pál pápa tér 12. fsz. udvari (2. árverés)	34768/0/A/4	142 m ²		műhelyhelyiség		4 960 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 10:35-10:50
5. Nagyuvaros u. 27. fsz. utcai	35049/0/A/2	172 m ²		üzlet-helyiség		11 600 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 11:00-11:15
6. Szerdahelyi u. 11. fsz. 3.	35328/0/A/4	22 m ²	1	lakás	komfortos	800 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 11:25-11:40
7. Karácsony S. u. 26. fsz. utcai	35452/0/A/3	30 m ²		üzlet-helyiség		1 440 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 11:45-12:00
8. Dankó u. 42. II. 13.	35478/0/A/21	29 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 112 000 Ft	2013. 09. 03. (kedd) és/vagy 09. 12. (csütörtök) 12:05-12:20
9. Stróbl Alajos u. 7. D ép. 1 lh. II. 326.	38839/11/D/5	51 m ²	2	lakás	komfortos	4 368 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 09:00-09:15
10. Orczy út 40. fsz. 7.	38791/0/A/8	25 m ²	1	lakás	komfortos	1 024 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 09:35-09:50
11. Kőrös u. 26. fsz. 4.	35958/0/A/5	38 m ²	1	lakás	komfortos	1 384 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 10:00-10:15
12. Csobánc u. 7. fsz. utcai (elővásárlási joggal terhelt)	35907/0/A/2	45 m ²		iroda-helyiség		3 600 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 10:20-10:35
13. Baross u. 124. fsz. 3. utcai	35404/0/A/3	31 m ²		iroda-helyiség		3 360 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 10:45-11:00
14. Koszorú u. 24. fsz. 5.	35290/0/A/6	23 m ²	1	lakás	komfortos	864 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 11:05-11:20
15. Baross u. 102. I. 21.	35507/0/A/21	27 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 112 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 11:25-11:40
16. Üllői út 66. A. fsz. utcai	36274/0/A/3	165 m ²		üzlet-helyiség		17 520 000 Ft	2013. 09. 05. (csütörtök) és/vagy 09. 10. (kedd) 12:00-12:15

Az árverésen való részvétel jelentkezési határideje 2013. szeptember 18. (szerda) 16.00 óra, az árverés lebonyolításának időpontja 2013. szeptember 19. (csütörtök), az árverés lebonyolításának helyszíne: Kesztyűgyár Községi Ház, Budapest VIII., Mátyás tér 15. szám alatti nagyterme. Az árverés részletes feltételeiről a Kisfalú Kft. 1083 Budapest, Losonci u. 2. szám alatti irodájában, ügyfélfogadási időben (hétfő: 13.30-18.00; szerda 8.00-12.00 és 13.00-16.00; péntek 8.00-11.30), vagy telefonon a 216-6961; 333-6781 telefonszámon érdeklődhetnek.

Kisfalú Kft., Kovács Ottó sk.



Hatodszor is Kézműves sörök fesztiválja a Palotanegyedben

Józsefváros Palotanegyede idén ősszel immár hatodik alkalommal ad otthont a Főzdefesztnek. A Mikszáth téren, a Szabó Ervin téren, a Krúdy utcában és a Reviczky utcában sétálgatva ismét finomabbnál finomabb kézműves sörökkel olthatjuk majd szomjunkat. Idén új helyszínnel, a Múzeumkerttel is gazdagodik a fesztivál.

Aki az elmúlt három év alatt még egyszer sem kóstolt magyar kézműves sört, az a szeptember 6-ai hétvégénél jobb alkalmat keresve sem találhatna az ismerkedéshez.

De mivel az izgalmas, új ízekből most sem lesz hiány, a hatodik Főzdefeszt azok számára is kínál meglepetéseket, akik visszatérő látogatói az eseménynek. A Tengerentúlról (Amerikából és Új-Zélandról) érkező komlókból készült sörök mellett találkozhatunk európai klasszikusokkal is, vagy éppen olyan különlegességekkel, mint a málnás és búzasörlesztős IPA, vagy a kókuszos California Pale Ale. A dombóvári Kissler a tavalyi homoktövises-bazsalikomos sikere után idén feketeberkenyét és csipkebogyót tett a sörbe, melynek a Főzdefeszt közönsége ad majd nevet. A Gyertyános Sörfőzdében a sokféle gyógynövényrel és fűszerrel készült Elixír mára egy kiforrott sörre vált. Mindezek mellett tovább tombol a gyümölcsös örület is. A Békésszentandrás Sörfőzde standjánál megkóstolhatunk egy új, áfonyás sört, valamint egy szőlőhéjjal sötétkékre színezett szilvás sört is, aki pedig végleg el akar veszni a gyümölcsös sörök világában, a Legenda sörfőzde standjánál hatféle gyümölcsös sörből válogathat.



HIRDESEN A JÓZSEFVÁROS ÚJSÁGBAN!

Hirdetésfelvétel
a Szerkesztőségben előzetes
telefon egyeztetés alapján: Tóth Józsefné 210-4900,
vagy szerkesztoseg@jozsefvaros.hu



Cím: H-1089 Budapest, Orczy út 1.
Telefon: 333-9501, Fax: 313-0298
E-mail: info@orczyark.hu
Weblap: www.orczyark.hu
Nyitva tartás: minden nap
6.00 – 22.00 óra között

Sportolási lehetőségek

■ Erdei futópálya

Az Erdei Futópálya várja sportkedvelő látogatóinkat.

■ Orczy Futóklub

Gyere el közös edzéseinkre, minden kedden és csütörtökön 17.00-19.00 óra között. Találkozó: Központi öltözőépület, 17.00 óra. Várunk szeretettel az Orczy Futóklubban.

■ Alakformálás

Kedden 60 perces, csütörtökön 90 perces alakformáló tréning a főépületben. Mindenkit várunk, aki fogyni, formálódni

szeretne. További információ: 06/20-289-7293 weblap: <http://eletmodtervezes.hu>

■ ETKA – Jóga (erőgyűjtő módszer) az Orczy-parkban!

Minden szerdán 18.30 – 20.00 óra között megtapasztalhatja a természetes mozgás örömeit. Minden érdeklődőt szeretettel vár Dudás Margit.

Érdeklődés: 06-70-258-6102

■ Műfüves labdarúgópálya

Csapatok figyelem! Bérleti díj: 9.400 Ft/óra, öltözővel, villanyvilágítással.

■ Műanyag játékerű tenispálya:

Bérleti díj: 600 Ft/óra.

■ A KRESZ Park használata ingyenes!

■ Orczy Kalandpark

Érdeklődni, foglalni a következő címen lehet: Telefon: 20/236-1214

Weblap: www.orczykalandpark.hu

Email: info@ligetse.hu;

info@orczykalandpark.hu

Tanfolyamok:

■ Tehetséggondozó tanoda

Várjuk a 8 év feletti gyerekeket, akik kreatívak és képességeiket szeretnék fejleszteni: számítástechnika, angol-, táblajáték-oktatás és kézműves foglalkozások.

■ Fotótanfolyam

Felnőttképzés kezdőtől a profi szintig az Orczy-park Főépületében.

További információ és jelentkezés:

Csikszenthy Csaba. Telefon: 20/390-1560

Email: cs.csaba@interware.hu

Weblap: www.digitalisfototanfolyam.hu

■ Ruhagyűjtő konténer az Orczy-parkban

Ez a megoldás sok embernek biztosít lehetőséget, hogy a feleslegessé vált ruhanevelőit megszabaduljon, s így az arra rászorulóknak eljuttathatja a Vöröskereszten keresztül. A konténer a Főépület előtt található.

■ Anonim Alkoholisták Közössége

Mindenki számára nyitott gyűlések vasárnaponként 11.00 – 12.00 óra között. Helyszín: Orczy-park – Főépület – Földszinti Terem

Terembérlési lehetőség

Az Orczy-park főépületében található 65 és 80 négyzetméteres terem bérelhető. További információ a 333-9501-es telefonszámon.

Elérhetőségek

A programokkal és tanfolyamokkal, terem- és sportpálya-bérléssel kapcsolatban érdeklődni lehet 9.00 – 16.00 óra között, a 333-9501 telefonszámon.



Kesztyűgyár Községi Ház rendszeres programok					
Hétfő	Kedd	Szerda	Csütörtök	Péntek	
9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	
9,00-12,00 Álláskereső Klub	10,00-12,00 Ödv a klubban!-Angol	9,00-15,00 Női csoport	9,00-12,00 Álláskereső Klub	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás	
9,00-15,00 Női csoport	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás	10,00-11,30 Webre, Nagyil	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás	10,00-11,30 Webre, Nagyil	
14,00-16,00 Ödv a klubban! Teadélután	10,00-11,30 Webre, Nagyil	13,00-16,00 Álláskeresési tréning		14,00-15,30 Aktív csoport	
14,00-18,00 Csámpai Rózi műhely	14,00-18,00 Csámpai Rózi műhely	10,00-18,00 Csámpai Rózi műhely	14,00-18,00 Csámpai Rózi műhely		
14,00-17,00 RSZ ügyfélfogadás		14,00-15,30 Aktív csoport	14,00-17,00 Felnőtt Internet		
14,00-17,00 Felnőtt Internet	14,00-15,30 Aktív csoport	15,00-17,00 Kreatív nők klubja	15,00-18,00 Nyitott ház /Sport	17,00-18,00 Dance Force — Tánc	
16,00-18,00 Kézműves/ügyeskedő	16,00-18,00 Nyitott ház	14,00-17,00 Kreatív Mentor	Péntekenként havonta: 1x Hangolj rá! 1x Családi nap 1x Bolthápic		
17,00-18,00 Dance Force Tánc	16,30-18,00 Női torna	17,00-18,00 Dance Force Tánc			

• • • • • tájékoztató jellegű információk a Kesztyűgyár Községi Ház programjairól és szolgáltatásairól, melyek a Kesztyűgyár Községi Ház honlapján találhatók.



1084 Budapest Mátyás tér 15.



tő játékokkal, szerdánként 9.15 és 10.05 között.

Elérhetőség: www.menomanotorna.hu

Foglalkozásvezető: Glória Tel: 06-70-948-4604

Szeretettel várjuk az 1-4 éves gyerekeket és szüleiket **Menő Manó Tornára**. A zenés-tornás foglalkozásokon találkozhatnak élő hangszerjatekkal, ismert és rég hallott dalokkal, mondókákkal és fejleszt-



Ringató péntekenként 10 órától 10.30-ig
Nyári szünet utáni első foglalkozás szeptember 6-án!
Foglalkozásvezető: Bauerné Tóth Katalin, énektanár
Tel.: 06-20-343-0393
e-mail: kata@ringato.hu
Várunk mindenkit szeretettel a Kesztyűgyár Községi Házba!
További információ: www.kesztyugyar.hu



A jövő hídjai programsorozat

Szülői hivatásra felkészítő előadás-sorozat: szeptember 16., 23., 30., október 7. és 14., 16.00-18.00. **A programot vezeti:** Dr. Németh Tünde gyermekorvos, pszichoterapeuta.

Kommunikációs tréning: a középpontban a családon belüli kommunikáció, probléma- és konfliktuskezelés, stresszkezelés áll. Ehhez kapcsolódóan áttekintjük a megfelelő időmenedzselést, a szerepeink jelentőségét és az egészséget támogató háztartást - kiemelten a táplálkozást, beleértve a közös étkezés nyújtotta lehetőségeket. A tréninget tartja: Dr. Bazsika Erzsébet

Az ingyenes foglalkozások időpontja: szeptember 14., 21., 28, jelentkezni lehet Tóth Krisztinánál a 30/5517835 telefonszámon, vagy e-mailben: kritti.toth@gmail.com.

Állandó klubok:

Baba-mama klub, péntekenként, 10:00-12:00

Kamaszklub, péntekenként 16:00-18:00

Családokat támogató gyakorlati tanácsadás, hétfőnként 16:00-18:00

Tanácsadás a munkaerőpiacra visszatérni kívánó szülők számára: keddenként 16-18-ig

Helyszín: Nap Klub Alapítvány, Leonardo da Vinci u. 8-10.
A tanácsadás ingyenes. www.ajovohidjai.hu

KEKEC

Társasházak Lakóközösségeinek Érdekvédelmi Szervezete minden kedden 16-18 óráig tanácsadást tart a H13-ban társasházakkal kapcsolatos ügyekben. Vezető tanácsadók: Mozsárné elnöksasszony és Galler Gábor főtktár. **Helyszín:** Horánszky u. 13.

Rendőrségi hírek

Sértettek jelentkezését várják

A BRFK VIII. kerületi Rendőrkapitánysága rablás miatt folytat eljárást egy 29 éves kunhegyesi férfi ellen, aki július 9-én 10 és 13 óra között a Százados út egyik irodaházi garázsában a sértettet – akit előzőleg egy társkereső oldalon ismert meg – a földre taszította, lerántotta a táskáját, és elmenekült a helyszínről. A nyomozás során a sértett azonosította a férfit, akit a kerületi nyomozók július 18-án kunhegyesi lakcímén elfogtak és őrizetbe vettek. Az eljárás során felmerült annak a gyanúja, hogy a férfi Budapesten, illetve országszerte több helyen követhetett el bűncselekményeket, jellemzően internetes társkereső oldalakon megismert sértettek kárára. A VIII. kerületi Rendőrkapitányság kéri, hogy akit a férfi hasonló módon megkárosított, illetve személyével kapcsolatban bármilyen információval rendelkezik, hívja a 477-

3700/48-140 telefonszámot, illetve névtelensége megőrzése mellett tegyen bejelentést az ingyenesen hívható 06-80-555-111 „Telefontanú” zöld számán (h-cs: 8-16., p: 8-13.), a 107, vagy a 112 központi segélyhívó telefonszámok valamelyikén. A bejelentéseket a rendőrség bizalmasan kezeli.

Drognövény a boltban

A BRFK VIII. kerületi Rendőrkapitánysága kábítószerrel való kereskedés miatt folytat eljárást K. Ferenc 21 éves buda-



pesti lakos ellen, aki augusztus 23-án az édesanyja által bérelt VIII. kerületi üzletben 5 csomag zöld színű kábítószergyanús növényi örleményt tárolt. K. Ferenc Dankó utcai lakhelyén tartott házkutatáskor a rendőrök további 100 alufóliapakett kábítószergyanús növényi örleményt és ösz-

sesen 62.5 gramm kábítószergyanús zöld növényi törmeléklet foglaltak le. A férfit elfogták, őrizetbe vették és kezdeményezték előzetes letartóztatását. Az ügyben a további eljárást a BRFK VIII. kerületi Rendőrkapitányság Bűnügyi Osztálya folytatja le.

Taxisra támadt

A BRFK VIII. kerületi Rendőrkapitánysága súlyos testi sértés bűntett elkövetésének megalapozott gyanúja miatt indított eljárást egy 34 éves ausztrál férfi ellen, aki augusztus 23-án hajnalban a Blaha Lujza téren akart beszállni egy taxi-ba. A 67 éves taxis ezt a férfi ittassága miatt megtagadta. A külföldi férfi ekkor egy éles tárggyal fején ütötte a taxist, majd megpróbált elmenekülni, azonban a többi taxis elfogta, és visszatartották a rendőrség helyszínre érkezéséig. A sértettet a mentők kórházba vitték. A 34 éves külföldi férfi ellen a VIII. kerületi Rendőrkapitányság súlyos testi sértés bűntett elkövetésének megalapozott gyanúja miatt indít eljárást.

Bográcsozás és muzsikaszó a bérház udvarán



A Szigetvári utca 4. szám alatti, önkormányzati bérház udvara augusztus 17-én délután megtelt a bográcsozás finom illatával és a cigányzenekar által előcsalogatott muzsikaszóval. A közösségformáló programra a Jövő Hídjai projekt keretében, az Udvarház rendezvényorszozat részeként került sor. Az önkormányzati bérház a Magdolna Negyed Program szociális városrehabilitációra törekvő fejlesztéseinek köszönhetően mára egy valóban rendezett, kulturált, élhető bérházzá vált. A ház kertés, virágokkal díszített udvarán tartott hangulatos bográcsparti összehozta egymással az ott élő családokat, fiatalokat és időseket egyaránt. A hangulat fokozásának céljából a lakók még egy cigányzenekart is elővarázsoltak. Az Udvarház programsorozat még legalább tíz házba szervez hasonló, a lakossági együttműködést megalapozó felhőtlen szórakozást.

Köszönetező

Szeretnék köszönetet mondani azért, hogy kisunokámmal mi is eltölthettünk egy hetet a káptalanfüredi táborban. Köszönet az üzemeltetőnek, az igazgatóságnak, a vezetőknek és az összes dolgozónak, akik részt vesznek a nyaraló vendégeinek kiszolgálásában. Igazán kellemes, pihentető napokat töltöttünk a pici, hangulatos faházban. Nagyokat sétáltunk az erdőben, gyönyörködtünk a szép tájban, a Balatonban. A csend, a béke és a friss levegő hatására nagyokat aludtunk, és a nyaralás végén valóban kipihenten indultunk haza. Még egyszer köszönetet mondok, és jó egészséget, sok erőt kívánok mindenkinek, aki lehetővé tette, hogy elérhető áron mi is részesülhettünk ennek az élménynek. Tóth Istvánné és unokája, Marci

Szegények Ebédje

Szeptemberben ismét vendégségbe hívja a legszegényebbeket a Szent Egyed Község és a Loyola Café. A Szegények Ebédje célja, hogy ne csak ételhez jussanak a rászoruló hajléktalan és szegény családok, de minden vendég terített asztal mellett fogyaszthassa el ünnepi ebédjét. A vendéglátókhöz csatlakozott Maksa Zoltán humorista is, aki nem csupán ebédjegyek vásárlásával, hanem jelenlétével is hozzájárul az ebédhez. „Munkatársaimmal együtt ott leszünk, és segítünk a felszolgálásban, együtt ebédelünk a vendégekkel, beszélgetünk, meghallgatjuk történeteiket, és megpróbálunk az ebéd mellett vidámságot is felszolgálni.”

Az ebédjegy tartalmaz egy kávéfogyasztást, egy kávét és a lehetőséget arra, hogy terített asztal mellett beszélgethessenek a vendégek a vendéglátókkal. Ahány ebédjegyet megvásárolnak, annyi szegény embert tudnak vendégül látni a Loyola Caféban. **Ebédjegy ára: 800 Ft.** Ebédjegy vásárolható előre a helyszínen, illetve a Kultúra és Segélyegylet Alapítvány számlaszámára utalva:

12001008-00110054-00100004

Az ebéd helyszíne: Budapest, VIII., Horánszky utca 20. Az ebéd időpontja: 2013. szeptember 8., 13:00 óra



Natúrszappanok

Egyre nagyobb népszerűségnek örvendnek, mert csupa finom, bőrbarát alkotórészt tartalmaznak. A bennük lévő olajok (olíva, kókusz, szőlőmag, mandula) és különleges vajak (kakaó, she) puhítják, ápolják, kényeztetik bőrünket. Illatuk nem olyan intenzív, mert egy igazán jó natúrszappanban 5%-ban lehet illóolaj, hogy elkerüljük az érzékenyebb bőröknél a viszketést, kiütést. Tartósítószer nem tartalmaznak, amire szintén sokan allergiásak, így eltartósságuk korlátozott, ez mindig az összetevőktől függ. A legtöbb drogériában kaphatóak. Én leginkább vásári piacokon veszek valóban házi készítésű szappanokat. Kreatív hajlamúak maguk is elkészíthetik a családnak, sok jó receptet találhatunk a neten is.



Háziasszonyoknak

Apró, hasznos tanácsok – csak nőknek

Kókuszszír

A kókuszdió húsból nyerik, s annak ellenére, hogy több mint 90%-ban telített zsírsavakból áll, az egyik leegészségesebb zsíradékunk. Nincs kókusz íze, csak intenzívebbé teszi az ételünk ízét. Sütéshez főzéshez kiváló, mert keményen ellenáll a hő okozta károsodásnak. Könnyen emészthető, így a zsír nem tárolódik szervezetünkben. Laurinsav-tartalma hatásos a veseproblémák, a szívbe-



teltségérzetet kelt, ezért a vele elkészített ételekből sokkal kevesebbet fogyasztunk, mint azt egyébként tennénk.

Kiss Éva

Padlizsán

Még nem késő, hogy vegyük és együk ezt az egyre népszerűbb zöldséget. Rántva, sütvé, párolva, kenyérré kenve egyre gyakrabban találkozhatunk vele az étlapon. Akkor a legalkalmasabb fogyasztásra, amikor érett, de még nem túlérrett, a bőre fényes, ráncatlan. Túlérletten kesernyőssé válik az íze, de besózással, lecsepegtetve ez a kellemetlen íz eltüntethető. A fűszerek közül a bors, a



csombor, a bazsalikom, az oregánó illik hozzá, a hagyma, fokhagyma, zöldpetrezselyem mellett. A megsült padlizsán húsa lefagyasztható, így télen sem kell nélkülözni a pikáns ízű padlizsánkrémet. Rend-

kívül értékes tápanyagokat, vitaminokat, ásványi anyagokat tartalmaz, miközben energiaértéke kicsi. Száz grammjában csupán 27 kalória van.

Ma ezt sütöttem ki... kipróbált, bevált receptek Évi konyhájából

Padlizsános pite

Hozzávalók:

- 1 leveles tészta
- 2 nagy padlizsán
- 4 paradicsom
- 15 dkg reszelt sajt
- olívaolaj
- só
- fehérbors
- szerezcsendió
- bazsalikom



Elkészítés:

A kinyújtott leveles tésztát kiterítjük egy nagy tepsiben. A padlizsánt karikára vágjuk, és a tésztára tesszük egymás mellé, sózzuk, bor-

sozzuk. A paradicsomot is karikára vágjuk, rátesszük a padlizsánszeletek tetejére, sózzuk, megszórjuk bazsalikkal, s egy kevés olívaolajat öntünk rá. Meghintjük a reszelt sajttal, s frissen őrölt szerecsendiót szórunk a tetejére. Meleg sütőben 200 fokon sütjük kb. 40 percig, míg szép pirosra sül.

Miért egészséges?

Mert a padlizsán alig tartalmaz kalóriát. Jelentős kálium-, foszfor-, magnézium-, kalciumforrás. Laktató főétel lehet vegetáriánusoknak is.



NEM CSAK A 20 ÉVESEKÉ A VILÁG

SZENES IVÁN EMLÉKKONCERT

INGYENES szabadtéri koncert! Józsefváros, Rezső tér

2013. szeptember 13-án, 18:30

esőnap: szeptember 15.

- Koós János
- Aradszky László
- Bodrogi Gyula
- Zalatnay Sarolta
- Wolf Kati
- Voith Ági
- Rakonczai Imre
- Tabáni István
- Csobot Adél
- Mészáros János Elek
- Nagy Feró és a Beatrice
- Kocsis Tibor
- Apostol együttes

A Szenes Iván díj átadása





PALOTANEGYEDI TERMELŐI PIAC

szombatonként a Gyulai Pál utcában.

Hazai termelők kínálnak friss zöldséget, gyümölcsöt, füstölt húsokat, sajtokat és más tejtermékeket júliustól minden szombaton 6-14 óráig a Gyulai Pál utca Rákóczi út és Stáhly utca közötti szakaszán.



Apróhirdetés

Kézpénzért vásárolunk! Aranyat, ezüstöt, Herendit, festményeket, órákat. Arany: 7.200-12.000 Ft, ezüst: 180-360 Ft. Bp., VII. Wesselenyi u 19. Tel.: 317-99-38. Tekintse meg interneten a www.wesselenyigaleria.hu oldalunkat.

Mozgásfejlesztés ovisoknak és kisiskolásoknak a Rákóczi térenél. Tartáshibák, mozgásproblémák, tanulási nehézségek. 3-8 éves korig. Tel.: 06-70-310-2344

81 nm-es, I. emeleti, napfényes, Nagytemplom utcai, felújításra szoruló önkormányzati lakásom kisebbre cserélném 50 nm-ig, ráfizetést kérek.

Tel: 06-20-238-4837

Déri Miksa utcai, 3 szoba komfortos, 68 nm-es lakásom kisebbre cserélném. Minden megoldás érdekel. Tel.: 313-2467

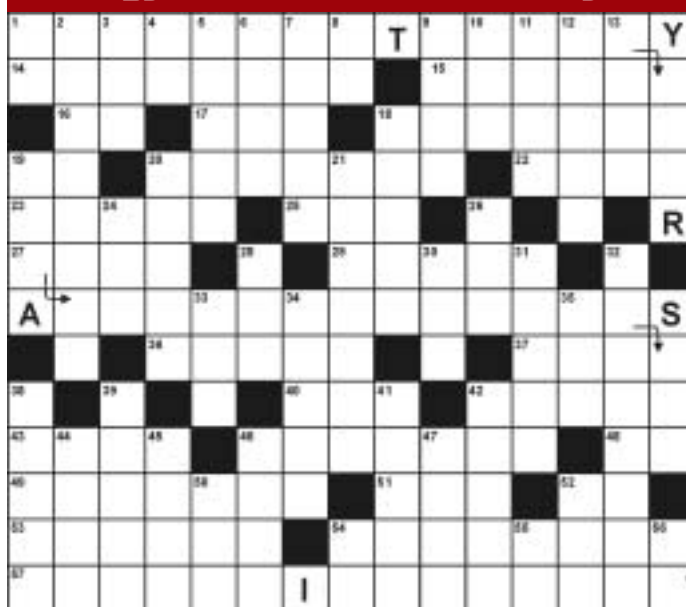
AJTÓ-ABLAK JAVÍTÁS! Fa-műanyag nyílászárók szerelését, szigetelését, átalakítását, zárcseréjét vállalja asztalos. Ingyenes kiszállítás! Kiss Ernő
Tel: 06-30-447-48-53

VÁRAKOZÁSMENTES FOGÁSZAT 1086 Teleki tér 8-9. fogorvosi, javítás, porcelán koronák, hidak készítése saját fogtechnikai laboratóriumunkban.
Tel.: Kovácsné, 31-35-604, 30-96-25-029



A Józsefváros kulturális életét, helyszíneit bemutató „Józsefváros” alkalmazás ingyenesen letölthető az okostelefont használók számára az AppleStore-on és az Android Market-en keresztül.

Vigyázat! Robbanásveszély!



Vízszintes: – Mi az a folt a mennyezeten? – Egy kémia-professzor lakott itt, asszonyom, ő kísérletezett mindig. Mit mondott erre a hölgy? 14. Köteléken kívüli fegyveres ellenálló. 15. Óra és rádió jelzője is lehet. 16. Kicsinyítő képző. 17. Róka has alatti prémje. 18. Rajna-vidék-Pfalz tartománybeli német város. 19. A nátrium vegyjele. 20. Hirtelen támad. 22. Napszak. 23. Levél a számítógépen. 25. A gyorsulás CGS egysége. 27. Bolygótársunk. 29. 7. századi kínai filozófus, a taoizmus megalapítója. 36. Exvilágbajnok indiai sakkozó (Visvanathan). 37. Szeszitalal ízesített limonádé. 40. Gázlómadár. 42. A zenében: lassan (adandó elő). 43. Amire építeni lehet. 46. Zúg (a gép). 48. Az argon vegyjele. 49. A felső részére helyeztet. 51. Kacat. 52. A tallium vegyjele. 53. Orosz biokémikus (Alekszandr Ivanovics, 1894-1980.) 54. Kendőjével megtörölte a szenvedő Krisztus homlokát. 57. – Mi volt ma az iskolában, Pistike? – Kémia órán a robbanóanyagokat tanultuk? – És mi lesz holnap az iskolában? Pistike válasza, azaz a második vicc poénja.

Függőleges: 1. Sértetlen. 2. Nyírségi helység lakója. 3. Trombitahang. 4. Bájos filmbeli úrmanó. 5. Utánoz. 6. Héber-görög eredetű férfinév, jelentése: Jehova segít. 7. Letétbe helyezett tárgy. 8. Pont közepén! 9. Működő vulkán Indonéziában (TEON). 10. Sváb-...; hegyvidék Németországban. 11. Társaságában. 12. Álmos vezér anyja. 13. Kelet-Flandria legnagyobb városa Belgiumban. 18. Fejfedő. 19. A hölgynek adott válasz, vagyis az első vicc poénja. 20. Széchenyi-díjas közgazdász (Tibor, 1925-1994). 21. Engedmény egy feladat későbbi elvégzésére. 24. Mátka. 26. A rózsza neve című regény írója (Umberto). 28. Fohász. 30. Szaglószer. 31. A világ teremtése című rajzfilm alkotója (Jean, 1908-1982). 32. Kisebbségi. 33. Sinka István műzsája. 34. Fejet jobbra-balra mozgat. 35. Német egyes. 38. Állat fegyvere. 39. Kézjegy. 41. Jól csengő név a hazai könnyűzenében (pl. Andrea, Miklós). 42. Kenderről leszedi a virágot, levelet. 44. Mocsári. 45. Nagynevű francia orvos (Ambroise, 1510-1590). 46. Amerikai színész, producer (Billy). 47. A torrero ellenfele. 50. Hajógerinc. 52. Történelmi Igazságtételi Bizottság, rövid. 54. A vanádium és a kén vegyjele. 55. Nápoly eleje! 56. Középhang! **Zábó Gyula**

Beküldendő a vastagon szedett sorok megfejtése a szerkesztőség címére (1082 Harmincsettesek tere 2.) **Beküldési határidő:** szeptember 27. **július 16-ai rejtvényünk megfejtése:** Arról szól az én apartman-éneke, hogy van egy villám a part mentén nekem. **Nyerteseink:** Csernyák Mária, Zemen Tiborné. A könyvjutalmat személyesen vehetik át a szerkesztőségünkben.



NYOLCAS CSATORNA

JÓZSEFVÁROS ELSŐ TELEVÍZIÓJA!

Keresse szeptembertől a kábelszolgáltatójánál.